



MAGYAR SZÁLLODÁS ÉS VENDÉGLŐS.

HOTELIER ET RESTAURATEUR DE HONGRIE
UNGARISCHER HOTELIER UND GASTWIRT

A BUDAPESTI SZÁLLODÁSOK ÉS VENDÉGLŐSÖK IPARTESTÜLETÉNEK, A MAGYAR SZÁLLODÁSOK ÉS VENDÉGLŐSÖK ORSZÁGOS SZÖVETSÉGÉNEK HIVATALOS LAPJA

Organe et propriété du Syndicat des Hoteliers et Restaurateurs de Budapest  Organ und Verlag der Budapester Hoteliers- und Gastwirtsvereinigenschaft.

SZERKESZTŐSÉG (REDAKTION): BUDAPEST, IX., LÓNYAY UCCA 22.   TELEFON: AUTOMATA 811-52.

SZERKESZTI
REDIGÉ PAR
BALLAI KÁROLY

Egy kedves nap a budafoki borpincékben.

Pénteken, február 7-én a X. ker., vendéglősei, kb. ötvenen Fuchs Elemér borászati főfelügyelő szíves meghívására Budafokra mentek megtekinteni az állami borpincéket. Fuchs felügyelő rendkívül tanulságos, érdekes előadás keretében mutatta be a hatalmas pincéket, ahol éppen a borfejtés, palackozás, szűrés stb. munkálatait végezték az alkalmazottak.

Utána a Borközpont Rt. központi pincészetét nézték meg, ahol szintén olyan nagymennyiségű kitűnő borok vannak elraktározva, hogy vendéglős kartársaink csodálkozó meglepetéssel nézték a budafoki nagy hegyek szívében rejtőző nagyszerű kincseket.

Mind az állami borpincészet, mind a Borközpont látta vendégül a kartársakat és jobbnáljobb borikat mutatták be. E felejthetetlenül szép nap sokáig fog élni a jelenvoltak emlékezetében.



KŐBÁNYAI VENDÉGLŐSÖK KIRÁNDULÁSA
BUDAFOKON.

Popper Mór és Lipót Rt. bornagykereskedés
Budapest-Kőbánya, Előd ucca 8.

Telefon: József 359-78.

Alapítatott 1869. évben.

Az 1922. évi szőlő-és borkészítési kiállításán
aranyéremmel kitüntetve.

Ajánlja kiváló zamatú fajborait.

Olvassuk, terjesszük lapunkat!

Szerezzünk előfizetőket!

A mi naptárunk.

1930 Február 19 Szerda	D. u. 4 órákor az új előjáróság alakuló ülése az ipartestületben. Este 7 órákor Jóbarátok vacsorája Braun Jakabnál (VIII., Baross ucca 57.)	26 Szerda	D. e. 11 órákor a segédvizsgáló bizottság ülése az ipartestületben. D. u. 4 órákor az Országos Szövetség igazgatótanácsának ülése a Szövetség hivatalos helyiségében (IX., Lónyay ucca 22. I. em.) Este 7 órákor Jóbarátok vacsorája Páczér Jánosnál (IX., Lónyay ucca 7.)
20 Csütörtök	D. e. 10 órákor a békéltető bizottság ülése az ipartestületben.	27 Csütörtök	
21 Péntek	D. e. 10 órákor Gundel János és id. Kommer Ferenc emlékét ápoló asztaltársaság összejövedele Potzmann Mátyásnál (VIII., Üllői út 6.)	28 Péntek	Este 8 órákor vendéglősök vacsorája Neiger Jakabnál (VI., Teréz krt. 4.)
22 Szombat		1 Szombat	
23 Vasárnap			
24 Hétfő			
25 Kedd	Panonetartók értekezlete az ipartestület tanácsstermében (IX., Lónyay-u. 22.) d. u. 4 órákor		

ÁRVERÉSBŐL vendéglői berendezések, sörapparátok, jégszekrények, székek, asztalok, alpakkaárúk, nagyon olcsón **ROSENFELDNÉL**, Népszínház ucca 31. — Vétel és eladás.

Hortobágyi juhturó jobb mint a liptói

termeli és postacsomagoként vidékre is szállítja:

ORSZÁGOS MAGYAR TEJSZÖVETKEZETI KÖZPONT Budapest, I., Horthy Miklós út 119/121. Telefon: Lg. 3-29. Sürgőny cím: Tejközpont.

Első Magyar Részvény Serfőződe

PARACELSUS SÖR-E

A nagy fápértékű barna idénysör csapolása megkezdődött

Palackokba lefejtve is kapható: kávéházakban, vendéglőkben, fűszer- és csemegeüzletekben

PETAR KOSTIC-féle valódi karlócai ürmös ismét kapható!

100 literen felüli hordóvételnél pr. lit. P **3.84**
100 literen aluli hordóvételnél (legálább 50 liter) pr. lit. P **3.92**
50 literen alul demijohnban pr. lit. P **4.—**
(Ezen árakban a hordó, illetve demijohn ára nincs benne)

1 lit. üvegben (üveggel együtt) pr. üv. P **4.30**
1/2 lit. üvegben (üveggel együtt) pr. üv. P **2.40**
(Kötelezettségnélküli áraink fényüzési adóval együtt értendők.)

Vezérképviselet és lerakat:

VENDÉGLŐSÖK BESZERZŐ CSOPORTJA R. T.

Budapest, IV., Vámház körút 8. Telefon: Aut. 833-80 (üzlet és raktár) aut. 845-15, aut. 845-16.

Közleményeinket csak a forrás megnevezésével lehet átvenni.



SZÁLLODÁS ÉS VENDÉGLŐS

A fogalmak zavarossága, a tények világossága.

Miért üresek a vendéglők?

(i.) KÖZGYÜLÉSÜNKÖN — vajjon lehet-e másként az Urnak 1930. évében? — jajszavakat, panaszszavakat hallattak tagjaink.

Megélhetésüket gyökerében támadja a kontárság, a hatósági konkurrencia, az italmérési engedély kritika nélkül, sokszor törvény ellenére való osztogatása, hatósági rendelkezések ferde végrehajtása, stb., stb.

A kontárok szabadon garázdálkodhatnak az élő törvény dacára, az ellenük kibocsátott miniszteri rendeletek végrehajthatatlansága miatt. Szinte segítőtársnak tűnnek föl a végrehajtó hatóságok akkor, mikor erélytelen maguktartásával, a szigorú ellenőrzés elmulasztásával s a bürokrácia átkos lassúságával túrik, hogy a kontárok kártévkő működésüket folytathassák. Ezen maguktartásuk nemcsak kárt okoz az államnak, hanem sértő a legitim iparüzőkre, mert a kontárok nem szolgáltatják be azokat az adópengőket, amelyek alatt a legitim iparüzők pesti zsargonnal élve, pali módjára görnyednek.

Most még mindezen bajok tetejére maga a kormányzat is, a városi hatóságok is, éppen az adózó ipart és kereskedelmet üzök keserves adópengőiből erkölestelen konkurrenciát csinálnak!

A mai államkormányzat ezen tényei gondolkodóba ejtik az embert s kínos bizonytalanságban van a fogalmak általános kuszáltsága, zavarossága, a cselekvések ellentmondása, a célok és eszközök összevisszasága miatt. Mert a tények azt mutatják, hogy a kormányzat polgári társadalmi renden belül szocialista államcélok felé halad és ezen útján a polgári társadalmat proletarizálja. Pl. oly mértékű társadalombiztosító szervezetet épít ki, amelynek anyagi terheit a fejletlen csonkorszag termelése nem bírja ki s ezen terheket a polgári törvény és jog ellenére biztosítja. Az üzemutódlásra gondolok, mert olyan esetekben is, amikor a polgári jog, a Kúria szerint is nem lehet szó üzemutódlásról, a társadalombiztosító megállapítja az üzemutódlást és ilymódon számos egzisztenciát tönkretesz.

De az általános megállapítások után térjünk

vissza iparunkhoz.

A vendéglősmesterség képesített ipar, amelyet 3—4 tanulóesztendő alatt lehet elsajátítani, több éven át kell gyakorolni, hogy valaki önálló lehessen. Azaz, mindezen föltételek birtoklása sem elégségesek, hanem körülményes instanciázás után italmérési engedély is szükséges. Mikor a hatóságok által követelt higiénikus stb. berendezésekkel ellátta konyháját, pincéjét, üzleti helyiségeit, boldogan nyitja ki üzletét s kezdi meg tanult mesteriségét üzni. S e hosszú, kálváriás út végén még meg sem pihent, máris nyakára zúdulnak a különféle, az általánosan és csak a vendéglős által viselt állami, városi, privat (zenejog) köztérhek, amelyeket kényszeredetten abban a jámbor föltevésben visel, hogy ezeknek ellenében a hatalmas állam biztosítja jogait, mentesíti a törvényellenes konkurrenciától s módot nyújt arra, hogy polgári megélhetését biztosíthassa.

Oh, milyen hiú feltevés!

A törvény, a rendeletek ellenére, tanult munkakörét kisajátíthatják a kontárok, akik sütnék-főznék anélkül, hogy erre higiénikus felszerelésük, tanultságuk volna, sütnék, árusítanak édestésztát, süteményeket, anélkül, hogy fényüzési adót követteltek volna tőlük; szomszédságában több italmérési engedélyt adnak ki koreszmárosoknak, pálinkásnak, szatócsnak, akik dugva, tilalmazott időben is nagyobb italfogyasztást érnek el, mint a vendéglős üzleti ideje alatt! Mindeme deliktumokért kíméletben részesülnek, hacsak egyje-egyje iparkihágásért 8—10 P büntetést (!) nem kap.

De a vendéglős kis vagyonkája, amelyet sokévi munkával kuporgatott össze, üzlete, jövője menthetetlenül elvesz, különösen hamar, ha szerencsétlen sorsa a népjóléti minisztérium polgári étkezőinek egyike közelébe vitte!

A népjóléti minisztérium polgári étkezteségi helyiségeinek kártékony hatásáról nem egyszer szóltunk már lapunk hasábjain. Sőt számokban, összegekben bemutattuk, mit jelentenek e polgári étkezők. Ezen erkölestelen konkurrencia kivédhetetlen kárát a legújabb adatokkal is szemléltethetjük.

A Székesfővárosi Statisztikai Hivatal most megjelent 1929. évi Évkönyvének hatalmas kötete 441. szöveges oldalán olvasható:

BINÉT ÉS BARNÁ

női divatkelme különlegességek áruháza

BUDAPEST, DEÁK FERENC U. 18.
(Adria-palota)

DUBOVETZ EMIL
húskülönlegességei

Előkelő szállodák, vendéglősök,
intézetek, szanatoriumok és
menzák szállítója.

BUDAPEST,
V., Lipót körút 17. Telefon: A. 263-08.
V., Bálvány ucca 2a. Telefon: A. 132-97

„A városházi étkező 16 év óta fennálló és eredetileg a székesfővárosi tisztviselők részére létesített szociális intézmény néhány év óta a népjóléti minisztérium polgári étkeztetési akciójába van bekapcsolva s így mindenki részére hozzáférhető. Népszerűségét igazolja az a körülmény, hogy naponta átlag 800—1000 egyén keresi föl és pedig főleg tisztviselők, tanítók, kereskedők, kereskedelmi és ipari alkalmazottak...”

Az étkező kétféle típusú (húsos és hústalan) ebédet szolgáltat ki, a húsos ebéd 1 P., a hústalan 56 fillér, heti vagy havi fizetésre valamivel olcsóbb.

„Ezért az olcsó, tisztán önköltségi árért az étkezők bőséges, tápláló, elsőrendű minőségű anyagokból készített 3—4 fogásos ebédet kapnak és pedig a készített többféle ételből az étlapból történő választás szerint“ (á la Buesky).

„Az étkező 1928. évi forgalmát a következő adatok tüntetik föl:

Kiszolgáltatót összesen	252 946 adagot
Ebből húsos...	129.657
hústalan ...	123.289 adag volt.“

Ezért befolyt összesen 194.829.62 P
a kiadás volt összesen 210.226.61 P
„ a hiány	15,395.99 P

volt; ezt az összeget a főváros 1928. évi hozzájárulásként adta.“

Fűzzünk ehhez kommentárt? Nem érdemes, úgy se hallgatják meg!

Ti derék városházkörnyéki vendéglősök, vitézek, akik a hazáért vérrel is áldoztatok, özvegyek, akiknek uruk a háborúban, a háborús nyomorúságban múlt ki, árvák, akik szüleitektől abban a reményben vettétek át üzleteiteket, hogy abból tisztos munka árán nemesak meg fogtok élni, hanem jó adótfizető polgárai lesztek a hazának, most már láthatjátok a rossz kereseti viszonyok, pangás mellett miért üresek vendéglőitek?! Közadókból esinálnak konkurenciát nektek.

Quo usque tandem?

Saplan, matracot

kizárólag elsőrendű kivitelben készít

Schmarz Károly paplanos-mester
VIII., Őr u. 3. Telefon: 460-66.

WILHEIM JÓZSEF FIAI tojáskereskedők

Murányi u. 28. Elsőrangú vendéglők és Imre ucca 4.
T. l.: J. 328-20. ☼ kávéházak szállítói. ☼ Tel.: A. 870-95.

Budapesti nagy gőzmosóda és fehérnemű kölcsönző vállalat

Budapest, VI., Lőportár ucca 14a — Telefon: Aut. 297-97.
Méltányos kölcsöndíjért ajánl éttermek, kávéházak részére: abroszt, asztalkendőt, pincérkabátot, pincértörölt, konyharuhát. Pontos kiszolgálás. — Házhoz szállítás. — Autószállítás

A kalkuláció a szállodásiparban.

Mi hiányzik és hogyan segítsünk a bajokon?

Lehner Oszkár kereskedelmi tanácsos, a Szállóigazgatók Nemzetközi Egyesülete üv. elnöke tartotta ezt az értékes előadást, amelyet bőséges kivonatban Tábory Kornél reprodukál olvasóink részére.

A LEGTÖBB hotel annakidején olyan viszonyok közt építették, vásárolták, bérelték vagy vették át, amelyek a beruházások és a kalkuláció tekintetében ma gyökeresen megváltoztak. Tény az, hogy a viszonyok kedvezőtlenebbek lettek s kevés olyan ipar vagy szakma van, amelynek annyira nehezére esik a pontos és helyes számvetés, mint a mi iparunknak. Hiszen a legtöbb ipar a nyersanyag árának, a munkabérnek, a rezsiköltségeknek, az alap-tőke kamatozásának és amortizációjának összeadásával ki tudja számítani az önköltségi árat s a nyereség hozzáadásával az eladási árat is. Az adott számok alapján bármikor ellenőrizhetik kalkulációjukat.

Egészen másképp áll a dolog a szállóiparban. A gyakran változó vételárak és a sok százféle használati cikk miatt, amelyek naponta ingadoznak áraikban, természetesen nem tudjuk kereskedelmi szempontból helyesen végrehajtani a kalkulációt, már csak azért sem, mert ehhez külön számvetőirodára lenne szükségünk s ez olyan kiadási többletet jelentene, amely az esetleges áringadozásoknál alighanem többet tenne ki, meg azután a szállodai vállalkozások az ilyen irodával járó másfajta terheket sem tudják már költségvetésükbe beiktatni.

A tradíciók szabják meg a másik nehézséget is: ezek következtében nem szabhatják meg naponta a mérsékelt vagy fölemelt árakat.

Mindez arra kényszerített, hogy az árak megállapításánál bizonyos ürt hagyjunk a vétel- és eladási ár között s ezt az ürt úgy kellett fenntartani, hogy árak eltolódásai emelkedés esetén ne a vállalkozót, csökkenés esetén pedig ne a fogyasztót sújtásák.

Sajnos, az árakat ma nagyon gyakran szinte érzés nélkül szabják meg, vagy pedig a konkurenciához igazodnak, aminek az a szomorú következménye, hogy három-négy konkurens vállalkozás rendszerint ugyanazokkal a túlmagas vagy túlalacsony árakkal dolgozik — s mindez azért, mert a számvetés nem lehet helyes.

Az is sajnálatos tény, hogy kisebb vállalkozások nagyobb vállalatokhoz igazodnak anélkül, hogy arra gondolnának, mennyivel kisebb rezssivel dolgoznak, míg nagy vállalatok gyakran ugyanabba a hibába esnek s a kis vállalkozások eséké-lyebb rezssijét veszik alapul.

Súlyos ártalmára van üzemeinknek a szobák amortizációjának helytelen kiszámítása. A szállónak abból az egyedül helyes alapelvből kell kiin-

Sürgös! A vigalmiadó általányozás február 20-ig kérhető! Sürgös!

HACKER MÓR M. KIR. UDVARI
FÉMÁRUGYÁR
Budapest, IV., Váci ucca 36. sz. (Kotild-palota)

GYARAK: Wien, IV. Phorusplatz 9., XVI., Kirchstetteng. 6
Alpacca, ezüst és chinaezüst gyártmányai a legjobbak
és a legolcsóbbak!
Alapítva: '878. Telefon: Aut 822-54

SZŰRŐGÉPEK

gyártása **FRANK és BERGER**
és javítása Budapest, VIII., Baross ucca 91. Telefon: J. 374-05.

dulnia, hogy a bérletbe adott hotelszoba ép olyan termék, mint a gyáros áruja, mert hiszen itt is egy áru szállításáról van szó (ebben az esetben az áru egy helyiség szerződés szerinti átengedése használatra, fizetés ellenében). Így ki tudja számítani a szoba helyes árát s az árak minden tekintetben gyökeresen megváltozott képet mutatnának. A háború előtt megvolt annak a lehetősége, hogy helyesen vezetett üzemek a teljes kopási, rongálási költségeken kívül 20% hasznot hoztak. Ma már régóta lehetetlenné vált az ilyen haszon, mert át kellene a nemzetközileg szabott árakat lépünk s ez a szállóipar legvégzetesebb hibáját jelentené.

A jó vagy gyengébb szezon, kisebb vagy nagyobb beruházás, újítások vagy technikai vívmányok bevezetése következtében előállott ingadozásokat iparunkban könnyen át lehet hidalni s teljes bizonyossággal rövidebb vagy hosszabb idő alatt amortizálni.

A szobaárak kalkulációját az a körülmény is erősen befolyásolja ma, hogy a háború előtt a pincebevételek a hotelkonyha tárgyi okokból el nem kerülhető deficitjét mindig kiegyenlítették. Az általános alkoholelles mozgalom következtében a konyha után a pince is deficittel dolgozik legtöbbször s így aztán a szobaárakon kell ezt a hiányt is behozni.

1928-ban egy 150 szobás szállodában a szobák rezsije minden újítás vagy pótlás kizárásával, tehát a tiszta költségtételek — adók, járulékok, illetékek, mosás, fűtés, fizetések és bérek stb. a teljes bevétel 65.4%-át tették ki, 1913-ban pedig 21.6% volt ugyanez az összeg. Ha hozzászámítjuk a törési pótlásokat, a használhatatlanná vált berendezés kárát, szóval a halaszthatatlan kiadásokat, akkor a rezsiszámla megterhelése körülbelül a teljes bevétel 80 százalékát teszi ki. Ha még beruházásokra is kell gondolnunk, akkor nem is lehet szó aktív egyenlegről, mert hisz az úr, amelyről beszéltünk, eltűnt.

Ezen a helyzeten, amely tényeken alapszik s amely csak visszafejlődést jelenthet, segíteni kell.

A folyton növekvő terhek szomorú gazdasági viszonyokat szülnek. Eklatáns bizonyítéka ennek a kölni kereskedelmi kamara nemrég megjelent felhívása, amelyet a német gazdasági tényezőkhöz intézett s amelyben egy kitűnő ipari vezérférfiú a súlyos terhek következtében beállott szomorú viszonyokról beszél s szavait az egész nemzet gazdasági helyzetére vonatkoztatja épp úgy, ahogy én szállóiparunkról beszéltem.

Minden javítás, minden kényelemszerző újítás, amelyet szeretnénk megvalósítani vagy amelyet szeretnénk megvalósítani vagy amelyet meg kellene valósítanunk, pénzbe kerül.

Minthogy változatlanul maradó árak mellett

a kiadások és rezsiköltségek növelésére nem gondolhatunk s az árakat nem emelhetjük, a terheket a nagyközönségre nem háríthatjuk át, le kellett ezekről az újításokról mondani.

Ma a szállodákat, sajnos, par excellence adótárgyaknak tekintik, holott valójában, mint propagandaszerveknek kellene szerepelniök. Főfeladatuk az idegenforgalom elősegítése s ezt a feladatot nem teljesíthetjük, ha az eszközök hiányoznak.

Az illetékeket és adókat úgy szabták meg, hogy nem gondoltak rá: a szállodának nemcsak meg kellene adni üzemi berendezkedésének versenyképes és példás kialakítási lehetőségét — hanem egyenesen rá kellene szorítani, hogy mint vonzóerő, az ország speciális attrakciója megfelelő tekintélyt szerezzen.

Persze, így nehéz a szállósnak gondolkozni, amikor az üzemek pusztá fenntartása is csak súlyos áldozatok révén lehetséges.

Azok az összkidadások, amelyek ma a szállóvállalkozásokat terhelik, szükségképpen, amint már említettem, visszafejlődést jelentenek — s ez a tény könnyen bizonyítható. Minél gyorsabb iramban emelkednek a rezsikidadások, annál gyorsabban kell üzemünk leromlásának is bekövetkeznie.

Természetesen arra nincsenek eszközeink, hogy az egyes növekvő tételekkel szemben lépünk föl. Egyenként mindegyik elviselhető. Csak összességükben jelentenek olyan terhet, amely lehetetlenné teszi üzemünknek a félig-meddig reális számvetés alapján való vezetését.

A második ellentét, amelyben a szállóipar a termelési költségek emelkedésének tekintetében a többi iparágakkal szemben áll, abban nyilatkozik meg, hogy a szállóvállalkozások nagyobbrészt már a szállóda fölépítésénél elsősorban a nemzetközi, külföldi piacra számítanak. Erre kell számítaniok s így a tisztán belföldre szorított munka automatikusan holtponthoz és az üzemek megszüntetéséhez kellene, hogy vezessen.

A háború előtt, amint Cook utazó csekkjei bizonyítják, az egyenrangú szállók árai az egész világon körülbelül ugyanazok voltak. Az infláció elpusztította ezt az egységárat az értékek deflációja révén s ma minden országban jelentékeny ingadozás észlelhető az eladási árak terén.

NÖSNER PEZSGÓ
ÉS
HABZÓBOR

BUDAPEST, V., LIPÓT KÖRÚT 4.

Rendelések: Telefon **AUT. 194-89.**

SZENT ISTVÁN PORTER SÖR

A POLGÁRI SERFŐZDE
PÁRATLAN KÜLÖNLEGESSÉGE

A stabilizáció és a kereslet és kínálat alaptörvénye révén lassan megint életbelép az a gyakorlat, hogy egyivású szállodák a hely, ország vagy város csekélymértékű eltéréseitől eltekintve, mindenütt ugyanazokat az árakat kell, hogy szabják. Már csak azért is így kell ennek lenni, mert a nemzetközi utas minden túldrága helyet jól megjegyez s így nemcsak az illető vállalkozás, de az egész ország forgalma szenved.

Súlyos tévedés az a következtetés, hogy az idegenforgalom elsőrendű eszközei, a szállodák amúgy is jól mennek, minden megterhelést elviselnek, minthogy látható forgalmuk van és aránylag kevés megy tönkre.

A látható forgalom nélkül ezek a vállalatok már rég passzívakkal dolgoznának s csak azért megy aránylag kevés tönkre, mert az inflációs időben talán sikerült tulajdonukat adósságtól mentesíteni. Most persze megint tele vannak adóssággal, de amíg lehet, ragaszkodnak értékeikhez, amelyek otthont, megélhetést jelentenek számukra s ha a szubstanciális értéket már el is fogyasztották, adósságesinálás vagy más eszközök útján, amíg lehet, igyekeznek magukat fenntartani.

Egész iparunkat, amennyire csak lehet, bizonyos fény veszi körül, amely azonban korántsem a jómód és az üzleti siker mutatója, hanem a holtészakma alapelveinek velejárója.

Másrészt a szállodás a vendég készpénzfizetése miatt a pénzt ott használhatja föl, ahol leginkább szükség van rá, míg a másik oldalon adós marad s így aztán magának és másoknak hamis képet tár föl anyagi helyzetéről, bevételeinek könnyen behajthatósága révén.

Sürgős szükség van arra, hogy a szállodák fenntartását helyes értelemben tegyék lehetővé s a terhelést úgy szabják meg, hogy érdemes legyen

szállodát berendezni.

Számolni kell avval, hogy szállóvállalkozásoknak a tőke kamatait és az egyénileg teljesített munka ellenértéket be kell hozniok és írásbeli mérleg nélkül is meg lehet állapítani, hogy rentábilis-e a szálloda vagy sem — abból a pusztán tényből, hogy akadnak-e tőkésék, akik nálunk hoteleket vásárolnak?

Hogy mennyire nem az effektív nyereség, hanem az üzemek fenntartásához szükséges összegek megtakarítása a fontos, az különösen a legutóbbi bécsi beruházási kedvezményről tünt ki.

Láttuk, hogy olyan szállodák, amelyek már semmiképpen sem számíthatnak az elsők közé, egy csapásra lakályos üzemekké változtak s megnyílhattak az idegenek elhelyezése céljára. Egészséges akció lenne, ha ezt a fázist nem tekintenék befejezettnek, hanem pusztán kezdetnek, amely biztató kilátásokat nyújtana, hiszen Ausztria egy helyesen megszervezett idegenforgalom révén jól megélhetne.

Az egyenes férfiak kötelességéhez tartozik, hogy idejekorán emeljük föl szavunkat!

A jelenlegi körülmények azt mutatják, hogy első lépéseinket arra felé kell irányoznunk, ahol legnagyobb reményünk lehet rá, hogy kívánságainkat és követeléseinket megértéssel és belátással fogadják.

Ha például a legújabb iparról, a rádióiparról esik szó, amely bizonyára súlyos nemzetgazdasági tényezőt jelent, bizonyos vagyok benne, hogy ennek az iparnak kívánságait korábban fogják meghallgatni — ámbar a befektetett tőke és a munkásszám tekintetében határozottan kisebb, mint a mi iparunk, amelynek hatása egészen biztos, hogy nagyobb.

Franciaországban például az idegenforgalom nem szerepel a kereskedelmi mérleg első tételei között — de ennek az az oka, hogy épp ennek az országnak az exportcikkek révén, amelyek számára hallatlan eladási területet talált, más forrásai vannak, míg Ausztriában nincsenek ilyen exportcikkek s ezért az idegenforgalmi bevételek szerepére a kereskedelmi mérlegben sokkal nagyobb súlyt kellene fektetni s megfelelő fölfogással az első helyre kellene fölvinni.

A hotelipar még mindig az alatt a fölfogás alatt szenved, hogy a száz év előtti vendéglősüzemhez hasonlít. A helyzet erősen változott a befektetett tőke, a szerződési formák és vezetés az üzemek nagysága tekintetében, amely voltaképpen ezt a foglalkozási ágat iparrá teszi — s így a vele egyenrangú iparokhoz méltó fölfogással kellene vele is banni.

Tárgyik János hideg- és meleg-
étel különlegességek
magyar és francia konyha

Budapest, VI., Aradi-uca 22. Tel.: Aut. 132-39

Azon igen tisztelt Kartársaimnak, kiknek hideg konyhájuk nincsen,

a **hideg büffét** és egyes **hideg előételeket**, ugyszintén **aszpikot, kaviárt, libamáj-pástétomot** stb. stb.

a legjutányosabban szállítom rendelésre

Aki védekezni akar a borvizsgálat hátrányai ellen, vegye meg Évkönyvünket!

Föl kellene az illetékes köröknek ösmerni, hogy iparunk két malomkő közé került. Egyrészt állandóan emelkednek rezsikiadásaink, másrészt nem vagyunk képesek ezeket a terheket a vendégre áthárítani.

Az illetékes helyektől várunk segítséget, hogy az alig kivirágzott osztrák idegenforgalom teljes kifejlődése előtt ne pusztuljon el. Teljes megértés kell, amely csak a megterhelések csökkentésében nyilatkozhatik meg s mi ígéretet teszünk, hogy az ismét rendelkezésünkre bocsátott összegeket különösképpen az osztrák hotel- és idegenforgalmi ipar, általában pedig az osztrák nemzetgazdaság javára fogjuk fordítani.

Mint hogy nagy iparunk számára nincs főhatalmat gyakorló semleges gazdasági szervünk, szükség lenne ilyen objektív fórumra, amely iparunk minden súlyos, nehezen érthető és szükséges kérdését fölülvizsgálja. S nekünk magunknak ugyanakkor őszinte és nyílt megnyilatkozások révén ki kellene cserélnünk tapasztalatainkat, hogy így a rezsitételek egy részét csökkentjük, amelyeket nem egy helyen azért adunk ki, mert minden egyén „valami mást” próbál ki. Közös munka révén sokhelyt pénzt és időt takaríthatunk meg.

Fölhasznált áruink árainak fölülvizsgálásánál is szükség lenne az együttműködésre, épp úgy — mint más iparágakon belül — a hotelszakma fontos kérdéseit mind közösen kell majd megoldanunk.

Csak úgy tehetjük a naggyá nőtt hotelipart megfelelő alapokra s most már csak az egyéni vezetésben vetélkedhetünk.

Jelszavunk: *a közös tanácskozás és a helyes számvetés alapján folytatott munka legyen.*

Minden vállalkozó becsületos szigorral fogja üzletét vezetni és dolgozni az idegenforgalomért is.

A Békésvármegyei Vendéglősök, Korcsmárosok igazságos harca a sörgyárak és sörraktárosok kartelje ellen.

A múlt év nyarán egy szép napon, az összes Békésvármegyei sörraktárosok meglepetésszerűleg értesítették az italmérőket, hogy a sörárakat lényegesen fölemelik, hogy a vevőket tetszésük szerint egymás között beosztották, a vevők által addig élvezett előnyöket és kedvezményeket megvonják és egyoldalúlag önkényesen megállapított olyan feltételeket oktrojáltak az italmérőkre, amit azok egyhangú felháborodással utasítottak vissza. Megindult a sörharc az italmérő és a raktárosok között, de mert az összes sörgyárak és az összes raktárosok az italmérők és a nagyközönség rovására szigorú kartellbe léptek, minden fáradozás hiábavalónak bizonyult, és pedig annál is inkább, mert váratlanul érte a vendéglősöket a sörraktárosok kartelje éppen a sörszezón kezdetén, amikor már magukon segíteni nem tudtak és ki voltak szolgáltatva teljesen a kartel önkényének.

Most azonban még jóval a sörszezón kezdete előtt léptek akcióba a Békésvármegyei Italmérők azzal a komoly elhatározással, hogy addig a sörügy nyugvópontra nem kerülhet, amíg kívánságaikat nem teljesítik.

Sörkartel létrejötte előtt a sör ára 68—74 pengő volt hektoliterenkint. Ezt az árat egyszerre 84 pengőre emelték fel és beszüntették az addig ingyenes jégszolgáltatást, s míg addig a sört a vendéglős hitelbe kapta, a kartel beszüntetett minden néven nevezendő hitelt, de ennek dacára a kereskedelmi életben szokásos 2 százalékos kasszaskontót nem térítette meg. Ugyancsak megvonta a söreladásnál mindig megtéríteni szokott sörvesztéséért járó 2 százalékos bonifikációt és ami a legsérelmesebb, az, hogy beosztották a vevőket az egyes sörraktárosokhoz azzal, hogy az a vevő csak az általuk kijelölt sörraktárostól kaphat sört és más raktáros azt a vevőt ki nem szolgálhatja.

A múlt évi harc eredménye az volt, hogy írásban kötelezték magukat a sörraktárosok arra, hogy minden vevő ott vásárolhat, ahol akar, de a kivitelben nem volt köszönet, mert ha egy vevő megpróbált egy másik sörraktárosnál vásárolni, akkor az vagy késedelmesen szállította a sört, vagy különböző kifogásokkal utasította el, vagy ha ki is szolgálta, akkor köteles volt ez a sörraktáros 8 pengőt átutalni annak a sörraktárosnak, akihez az illető vevő be volt osztva.

Azelőtt olyan sört hozott forgalomba a vendéglős, amilyent akart, ma pedig olyan sört kénytelen mérni, amilyent a sörraktáros akar.

A Békésvármegyei vendéglősök a rájuk oktrojált feltételeket végigszenveték s annak hátrányát a fogyasztóközönségre nem hárították át és azt szeretnék, ha a folyó évben sem lennének kénytelenek a sör árát felemelni a fogyasztókkal szemben és minden lehető elkövetnek aziránt, hogy vásárlási szabadságukat mind a vásárlási hely, mind a sör minősége tekintetében visszanyerjék.

A Békésvármegyei Vendéglősök, Kávésok és Italmérők Ipartársulata ez okból tartott választmányi ülése a következő egyhangú határozatot hozta és terjeszti a napokban megtartandó közgyűlés elé.

Határozati javaslat.

1. A Békésvármegyei Vendéglősök, Kávésok és Italmérők tiltakoznak a sörraktárosok igazságtalan kartelje ellen, amely a vendéglősöket, kávésokat és italmérőket megélhetésükben veszélyezteti.

2. Erőteljesen tiltakoznak személyes elhatározásaik korlátozása ellen, az ellen, hogy a sörraktárosok írják elő azt, ki hol vásároljon és követeljük az olyan sörök kiszolgáltatását, amilyent rendelünk, mert azt a sört

HELLER

dobozemmenthali

**íze és tápértéke
felülmúlhatatlan!**

PÁRATLAN A MAGA NEMÉBEN!

**PHILIPS
MINIWATT**

**CSAK
EZ A CSŐ ADHAT
TISZTA ZENÉT**

akarjuk kimérni, amilyent a fogyasztóközönség kíván, tehát a sörraktárosok ne oktrojálják ránk söreiket!

3. Követeljük a sörkimérésnél felmerült veszteségért a szokásos 2 százalékos bonifikációt.

4. Követeljük a sörhűtéshez az eddigi gyakorlat szerint is adott ingyenjeget.

5. Követeljük készpénzfizetés esetén 2 százalékos kasszaskontót.

Abban az esetben, ha ezeket a kívánságokat a sörraktárosok nem teljesítik, már most áthárítják a sörraktárosokra a felelősséget azért a további intézkedésért, mit a sörüzet érdekében megtenni kénytelenek lesznek.

Elhatározza az Ipartársulat azt, hogy ha nem kapja vissza a karteltől a teljes függetlenségét és mozgási szabadságát, akkor bár a békésmegyei vendéglősök voltak az elsők a magyar sör pártolásában, mégis kénytelen lesz sörszükségletét külföldi gyáraknál beszerezni, s így a külföldi sörnek Magyarországra való importálásából származó erkölcsi felelősséget már ezúttal áthárítja a sörgyárakra és a sörraktárosokra.

Ha pedig az elvont kedvezményeket vissza nem adják, akkor kénytelenek lesznek a sör kimérési árát felemelni a fogyasztó közönség hátrányára, de az ebből származó felelősséget is a kartelben állókra hárítják.

Elhatározta még azt is az Ipartársulat, hogyha a külföldi sör behozatala nagy áldozatokba kerülne, abban az esetben minden lehető elkövetnek, hogy a sörfogyasztás hátrányára a magyar bornak esináljanak hatalmas propagandát és ezzel teljesítsenek hazafias missziót, mert a válságos helyzetbe jutott hegyaljai és más magyar bortermelő kap ezzel hatalmas segítséget.

A kitűnő magyar borral és más hűsítő italokkal fogják a vendéglősök a sörfogyasztást pótolni és hiszszük azt, hogy a nagyközönség is a vendéglősök pártjára állva, támogatni fogja őket igazságos küzdelmükben.

Ma így áll a harc a kartel és a sörjobbágyok között.



Szakoktatás

A tanonctartók értekezlete.

Az ipartestület vezetősége a szakiskola felügyelőbizottságával karöltve f. évi február hó 25-én d. u. 4 órakor értekezletet tart az ipartestület (Lónyai uca 22. sz.) tanácstermében azzal a cézzattal, hogy megbeszéltesenek mindazok az elvek, amelyek az új törvény rendelkezései értelmében a tanonctartókra kötelezők, amelyek a szakiskola munkájának zavartalanságát biztosítani és emelni tudják.

Mind a felügyelőbizottságunk, mind az iskola igazgatósága többizben tapasztalta azt, hogy egyes tanonctartók többször követnek el olyan hibát, ami súlyosabb megítélés alá esne, de amelynek elkövetése mindig a fennálló rendelkezések nem ismerésére vezethetők vissza!... Az ilyen esetek alkalmat nyujtanak arra, hogy az iskola munkája és az üzem érdeke ellenkezésbe kerüljenek egymással, holott az említett rendelkezések ismerete mellett az könnyen elkerülhető volna és olyan harmónikus összeműködés volna teremthető, amit az egymásra utalt üzem és iskola könnyen megteremthet egymás között.

Ilyen kérdések a tanoncok szabadságolása, a mulasztások ügye, a tanoncok iskolai munkájának ellenőrzése, felszabadítások, leventeképzés, iskolai kötelezettség ügye, stb.

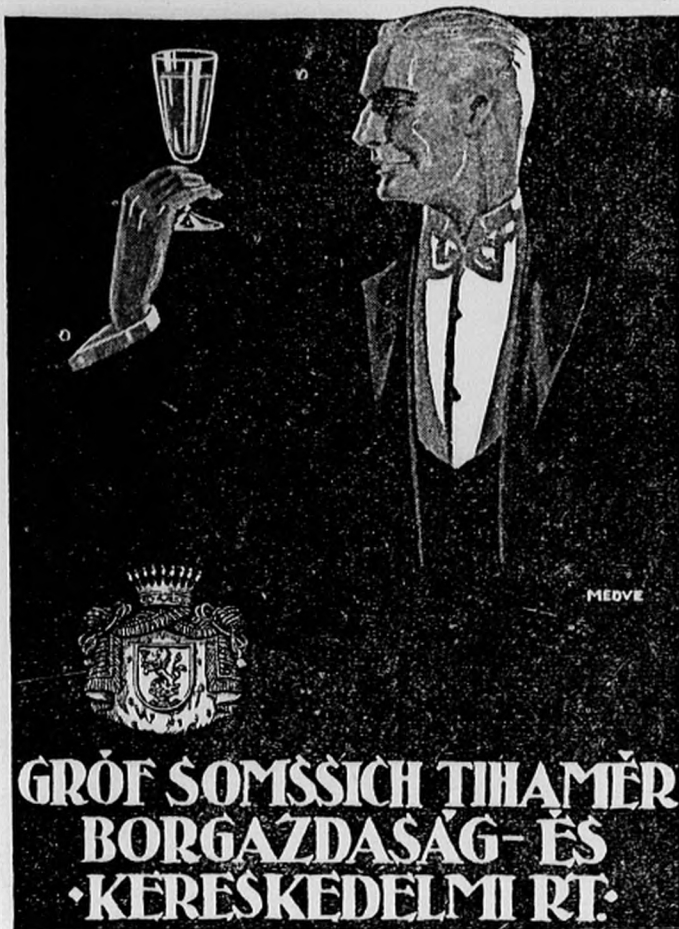
Mindezeknek — a fennálló 1922. évi XII. t.-c. rendelkezéseinek értelmében való — egységesítése, az iskola rendtartásával való harmóniába hozása szükségessé teszik azt, hogy a hirdetett értekezleten minden tanonctartó, sőt annak nevében intézkedő igazgató, avagy annak helyettese, főúr, konyhafőnök, főportás, fizetőpincér, feltétlenül megjelenjen, mert éppen az utóbbiak jog nélküli és ferde intézkedései eredményezik a hibákat.

Az értekezleten, amelynek előadója szakiskolánk igazgatója lesz, mindeme kérdések a felvilágosítás tárgyát fogják képezni abban a részben, amelyek a törvény intézkedéseivel kapcsolatosak, részben a megvitatás tárgyát képezik olyan esetben, ahol azt az ipartestület és a tanonctartók érdeke fogja megkövetelni.

Ezért igen fontos, hogy azon minden érdekelt megjelenjék és már ezen az úton is felhívjuk arra mindenkinek figyelmét és kérjük, hogy azon feltétlenül résztvenni — ipara és saját szempontjából is — kötelességének tartsa.

Marencich Ottó,
a felügyelőbizottság elnöke.

Vendéglősök figyelmébe!
Villanypianinók
és pianinók részletre is legolcsóbban kaphatók
Szavitsnál Budapest, VII., Rózsa uca 35.
Zeneautomata kölcsönzés. Javítások eszközöltetnek!



A közkedvelt Somssich-borok

minden vendéglőben
ott kell, hogy legyenek!

(A brutto forgalom 2%-a a péceli „Otthon”
javára fordíttatik.)



KÖZPONTI IRODA:

VI., Andrassy út 31.

Telefon: 142-85.

Továbbképző előadások a szakiskolában.

Mindnyájunk előtt ismeretesek azok az előadások, amiket ipartestületünk vezetősége szervezett meg azzal a célzattal, hogy iparunkban érdeklődő tagok könnyűszerrel szerezhessék meg azokat az ismereteket, amik szükségesek ahhoz, hogy valaki a modern korral lépést tartson és tájékozódjék könnyűszerrel azokról a dolgokról, amiket különben csak fárasztó önképzés és szakmunkák olvasása után tudna magának megszerezni.

A múlt esztendőben olyan fényes erkölcsi eredménnyel lezárult továbbképző előadásokat ebben az évben is kellő szakszerűséggel igyekeztünk rendszeresíteni érdeklődő tagjaink részére.

Tervezetünk értelmében 14 előadást óhajtunk a célból beállítani, amiket március hó 3., 5., 7., 17., 19., 21., 31-én és április hó 2., 4., 23., 25., 28., 30-án és május hó 2-án tartunk meg.

Az előadásokon mint hallgató résztvehet mindenki, legyen az alkalmazó vagy alkalmazott és annak kiváló programja minden kartársunk részéről érdeklődésre tarthat számot.

Az előadásokat iparunk kiválóságai fogják különböző körből összeválogatni, de emellett iparunkon kívül álló, a legkiválóbb szakférfiak igyekeznek iparunkkal szemben kimutatott előzékenységgel olyan előadásokat tartani, amelyek alkalmasak ahhoz, hogy iparunk tagjai könnyű és élvezetes módon megszerezhessék, kiegészíthessék szakismeretüket.

Az eddig — mult szemeszterben — megtartott előadások közül különösen kiemeljük Becht József

építészmérnök előadását „A szálloda építkezése” címen, Sturza Károly vendéglős előadását: „Az evőeszközök keletkezése és fejlődése” és Dittmayer Andor vendéglős előadását: „A finom szója jelentősége mai ételmezésünkben és alkalmazása a vendéglői iparban” címen.

Mint hogy a márciusban megkezdődő előadások előadóival az idő tekintetében még végleges megállapodás nem történhetett meg, eddig csak annyit jelezhetünk, hogy március hóban előadóinkképpen szerepelni fognak: dr. Stein Sándor igazgató, Sturza Károly vendéglős, dr. Dóczy Imre közegészségügyi főfelügyelő, Löhnert Mátyás volt vendéglős kartársunk, székesfőv. szakfelügyelő, Becht József építészmérnök, Ballai Károly, lapunk szerkesztője, Dittmayer Andor szakelőadó.

Előadásunk programjában március első felében a következőket hirdethetjük meg:

Március 3-án (hétfő) dr. Dóczy Imre ny. közegészségügyi főfelügyelő előadása: *Mit kell tudnunk a helyes táplálkozásról?*

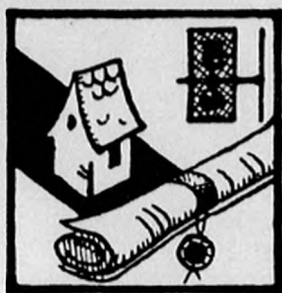
Március 5-én (szerda) Becht József építészmérnök előadása: *A konyha praktikus megépítése és beosztása.*

Március 7-én (péntek) Dittmayer Andor szakelőadó előadása: *A különböző ételnemek emészthetősége és a szervezetre való hatása.*

Többi előadásainkat megfelelő időközökben hivatalos lapunk útján is olvasóink tudomására hozzuk. *Tekintettel az előadók nemes intenciójára és előkelő pozíciójára, kérjük kartársainkat minél nagyobb számban jelenjenek meg azon.*

EGEGYSZERŰBB ÉS
LEGKÉNYELMESEBB A RUHAMOSÁS

RADION-NAL!



Hivatalos ügyek

Ipartestületünk IX. rendes közgyűlése.

IPARTESTÜLETÜNKNEK szabályszerűen összehívott IX. közgyűlése f. é. február hó 12-én zajlott le a régi képviselőház üléstermében, a tagok élénk részvételével.

A közgyűlést *Keszei Vince* elnök néhány meleg szóval nyitotta meg, szívből köszöntvén a hatóságok képviselőit:

Kontz Ede dr. min. tanácsost, a belügyminisztérium, *Kávássy Béla* min. o. tanácsost a népjóléti, *Romy Béla* dr. min. o. tanácsost a pénzügyi, *Terray Lajos* dr. főfelügyelőt a földművelésügyi minisztérium képviselőit; *Pertik Béla* dr. iparhatósági biztost, a *Libertas Egyesület* részéről megjelent *Baross Endre* dr. igazgatót, *Glück Frigyes* kormányfőtanácsos, díszelnököt, a sajtó megjelent képviselőit.

Azután kijelölte a közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítőit: *Biró Dénes* és *Patat Lajos* kartársakat.

Mint ahogy az elnökség és az előljáróság *jelentése* lapunkban közöltetett és a közgyűlés annak felolvasását nem kívánta, az elnök megnyitotta a vitát.

Szabó Jenő: A zárszámadásokkal kapcsolatosan engedjék meg, hogy egy pillanatra figyelmüket igénybe vegyem. A zárszámadás ugyanis nem szabályszerű azon a címen, hogy azon a számvizsgálóbizottság ellenjegyzése nincsen rajta, hogy miért nem szignálta, lesz alkalmam kifejteni. Az évi jelentést el kell fogadnunk azon a címen, hogy ami megtörtént, az megtörtént, de sajnos, sok nincsen abban, aminek szintén megtörténni kellett volna. Mi, a vendéglős szakmában, színlődünk és most, mikor felszólalok, szomorúan kell megállapítanom, hogy a rokonszakma hathatósabban dolgozik, mint mi. A kávéipartestületben mozgalom indult meg, hogy a házbéreket leszállítsák, továbbá megindult egy másik mozgalom is, hogy a villany árát szállítsák le, ami eredményes is volt, mert a villany árának leszállítása náluk folyamatban van.

Egy kartársunk a villamostársaságnál érdeklődött a mi villanyunk árának leszállítása iránt s azt a választ kapta, hogy testületileg nem kéri a villany árának leszállítását.

Tisztelt közgyűlés! Mikor ezt a megjegyzést megteszem, teszem ezt azért, mert az ipartestület előljáróságában beszélni nem lehet, mert ha ott az ember beszél, a torkára forrasztják a szót. Sok minden nem úgy történik, mint a hogyan történnie kellene. Hogy mi történik, igen tisztelt Kartársak, azt a lapból olvassuk, azt azonban megállapítom, nem történik oly intenzív munka, ami előnyünkre szolgálna. Ami a zárszámadásokat illeti . . .

Elnök: Kérem a felszólaló urat, hogy maradjon a tárgynál: a jelentésnél! A számadások csak

ezután következnek.

Mint ahogy az elnök biztosította *Szabó Jenő* kartársunkat, hogy a számadásnál ismét felszólalhat és mivel a jelentéshez több hozzászóló nem volt, feltette a kérdést, hogy az előterjesztett jelentést a közgyűlés elfogadja-e?

Általános *elfogadjuk* kiáltás után az elnök a határozatot enuncióval.

Elnök: Előrebocsátom, hogy egy pillanatig se legyen kétség a számadások ellenjegyzése okai felől, kijelentem, hogy az aláírások a publikált számadások alól azért hiányoznak, mivel lapunk előbb hozta a számadásokat, mintsem azokat a számvizsgálóbizottság átnézhetné volna. Azonban, amint az mindjárt hallható is lesz, megnagyobbított bizottsággal néztem és vizsgáltattam át a számadásokat, akiknek aláírása bizonyára elfogadható lesz a közgyűlésnek, mert valamennyi kiváló és komoly tagja testületünknek. Mi becsületes, tisztességes munkát akarunk ide hozni s akkor cselekedtünk volna helytelenül, ha vizsgálat előtt a nyomtatott számadás alá jegyeztettük volna a számvizsgálóbizottság tagjainak neveit.

Most fölkérem titkár urat, hogy előbb a pénztári jelentést, azután a számvizsgálóbizottság eredeti jelentését olvassa fel:

Téglássy Ernő titkár: *A pénztáros jelentése.*

Tisztelt közgyűlés!

Jelentem a t. közgyűlésnek, hogy ipartestületünknek az 1929. évben a bérházzjövedelemmel és az 1928 évről áthozott egyenleggel 131.391 P 86 fillér bevétele, ezzel szemben 129.923 P 69 fillér kiadása volt. Maradványunk, mint eredményfelesleg 1468 P 17 fillér.

Budapesten, 1930 február hó 6-án.

Potzmann Mátyás,
pénztáros.

A számvizsgálóbizottság jelentése:

Tisztelt közgyűlés!

Alapszabályaink 10. §-ának megfelelően ipartestületünk helyiségében megjelentünk és ott a fő- és mellékkönyveket összehasonlítottuk, az ebből készített évi mérleget, eredménykimutatást felülvizsgáltuk, eredményelszámolásnál a bérházzal és az 1928 évről áthozott egyenleggel az 1929 évben 131.391 pengő és 86 fillér bevételt, valamint 129.923 pengő 69 fillér kiadást s így 1468 pengő 17 fillér

Stauffer

sajtóvezetnek!

A hátralékos és az esedékes tagdíjakat kérjük befizetni!



**ÉTTEREMVILÁGÍTÁS
KERTHELYISÉGVILÁGÍTÁS
50% ÁRAMMEGTAKARÍTÁSSAL**

PHILIPS!

TEKINTSE MEG
BEMUTATÓ ÉS
PRÓBA-
TERMÜNKET.
KÉRJEN DIJTALAN
KÖLTSÉGVETÉST
ÉS ÁRJEGYZÉKET



eredményfelesleget állapítottunk meg. A pénztárkezelést és a könyveket is átnéztük és mindent a legnagyobb rendben találtunk.

Tisztelettel kérjük a tisztelt közgyűlést, hogy ezen jelentést tudomásul venni és a felmentvényt az elnökségnek, a pénztáros úrnak, valamint nekünk is megadni sziveskedjenek.

Budapesten, 1930 február hó 6-án.

Tisztelettel

A számvizsgálóbizottság:

Hoffmann János, Patat Lajos, Biró Dénes,
Kutassy Lajos, Dénes Márton, Kommer Ferenc,
Wagner Béla,

Elnök: Kérem a t. közgyűlést, vajjon az eredetiben bemutatott jelentések alapján, amelyeknek adatai megegyeznek a közölt számadás kimutatott eredményeivel, elfogadja-e? Minthogy ellene senki sem szólalt föl, a jelentéseket elfogadottnak jelentem ki, amellyel a közgyűlés mind az elnökségnek és a pénztárosnak, mind a számvizsgálóbizottságnak a felmentvényt megadja.

Elnök: Jelentéseink egyhangú elfogadásaival három évvel ezelőtt adott megbízásom lejárt.

Amidőn hálásan köszönöm a t. közgyűlésnek és kedves kartársaimnak, hogy már 10 éve tüntetett ki bizalmával s bízta rám a testület vezetésének tisztét, fölhivom, hogy válassza meg ismét a következő három évre az elnökséget, a tisztikart és az előljáróságot. A választás megejtésére fölkérem Glück Frigyes kormányfőtanácsos kartársunkat, hogy mint tiszteleti elnök legyen kegyes a választás idejére az elnökséget átvenni. (Általános éljenzés, Éljen Keszezy!)

Glück Frigyes tb. elnök: Méltóztassék megengedni, mielőtt megválasztanak az ipartestület új elnökét és előljáróságát, illőnek tartom, hogy visszatekintsek egészen röviden arra a munkára, amely lefolyt, amely munka szorgalmat, becsületességet, kitartást és mindenekfelett nagy önmegtakadást

kíván.

Nem vagyok hivatva az érdemeket itt a közgyűlés előtt feltárni, ezek úgyszólván közismertek, csak egyet akarok felemlíteni, hogy milyen nehéz feladat minden iparosgyűlésnek, aki e nehéz időket átéli, önmagának is küzdeni, milyen nehéz tehát oly egyéneket találni, aki ezen munkán kívül a köznek is feláldozza munkáját. Én nagyon régen üzöm mesterségemet, vezetem az üzletemet, szeretem, áldom hivatásomat, mert megadta a mindennapi kenyeremet. Voltam részese annak a nagy munkának, mely a vendéglős karnak a nivóján önérzetesen javított, s amelyet szeretettel támogattam. Egyebet nem kíván még mondani, mint azt, hogy az elnökség és az előljáróság megtette kötelességét. Köszönjük neki. (Általános taps minden oldalról.)

Méltóztassanak határozni, milyen módon legyen a választás megejtve. A választás megejthető közfelkiáltással vagy titkos szavazással, de ez utóbbit előre be kell jelenteni. Miután, ez nem történt meg, úgy azt nem is kérhetem, hogyan válasszunk. (Több hang: *Közfelkiáltással!*) Hát a szavazást közfelkiáltással ejtjük meg. Kérem a titkár urat, hogy a jelöltek listáját olvassa föl.

TISZTELETBELI TAGOK:

Glück E. János, Illits Gyula, Kommer Ferenc, Lehner Oszkár (Wien) és Pelzmann Ferenc.

ELNÖK:

Keszezy Vince (Hosszantartó taps és éljenzés.)

ALELNÖKÖK:

Marencich Ottó, Bandl Ferenc, Malosik Ferenc.

SZAKOSZTÁLYI ALELNÖKÖK:

Németh Aladár, Démusz János, Farkas Pál.

PÉNZTÁROS:

Potzmann Mátyás.

SZÁMVIZSGÁLÓK:

Dénes Márton, Hoffmann János, Kurtz Béla, Patat Lajos, Wagner Béla.



Mielőtt máshol vásárol, saját érdekében tekintse meg

HIKKER GYULA RÉZ-VASBUTORGYÁR készítményeit!

Ágybetétek, kárpitos áruk, ágyneműek, paplanok és legújabb kivitelű **terrasz-bútorok** gyári árban.

Mintaraktár: VII., Dohány ucca 1. (Károly körút sarok) Telefon: József 424-12.



Patkányt, egeret, mezei egeret csak „RATINOL“, svábbogarat, csótányt, rusznit, hangyát „RUSSIN“ írt gyökeresen! Más állatra, emberre veszélytelen! Napi árban szállítja: Ratinol Laboratorium Budapest, VII., Murányi ucca 36. szám



ELŐLJÁRÓSÁGI RENDES TAGOK:

Ammer János, Arany János, Artner Alajos, Babitz Gyula, Balázs Antal, Bandl József, Bauer Lajos, Beer László, Bischof Pál, Biró Dénes, Blaschka János, Bokor Ferenc, Boross Gyula, Cifrák Antal, Deckert János, Dittmayer Andor, Edelmann Sándor, Élő József, Gundel Károly, Guttenberger Antal, Holub Rezső, Horváth István, Kapeller Mihály, Keresztes Ede, Klein János, Korányi Zoltán, Kovalszky Kálmán, Kuchtics Pál, Kurz János, Kutassy Lajos, Jajezay Nándor, dr. Láng József, Leimeter Ferenc, Lenkovics József, Lindmayer János, Lukács Gyula, Márkus Imre, Márth Mihály, Moser József, Neiger Jakab, Neiser Ferenc, Patz Antal, Pelezmann Gyula, Posch Károly, Putz István, Schidella János, Sipos Benő, Spalt Ferenc, Stéger Károly, Sturza Károly, Szabó Lajos (Debrecen száll.), Szücs Lajos, vitéz Tárnok István, Tasnady Sándor, Twerasser Ferenc, Uhlig István, Varga János, Wagner Jenő, Weber József, Winkler Antal.

ELŐLJÁRÓSÁGI PÓTTAGOK:

Balog József, vitéz Baranyay József, Farkas Béla, Jankovits Aladár, Klemenez Frigyes, Kunovszky Géza, Major Károly, Morvay Károly, Nagy László, Nagy Zsigmond, Nittinger István, Noficzter Béla, Orbán Herman, Sümegi Károly, Schulcz Ferenc, Szabó Lajos (IX., Mester u. 27.) Szántó Fábián, Udvardy Lajos, Varga József, Werderics János.

Glück Frigyes tb. elnök: Kimondom tehát határozatilag, hogy a felolvasott lista elfogadtatott és az előljáróság és a tiszteletbeli tagok megválasztottak.

Igen tisztelt hölgyeim és uraim!

A vendéglősipartestület rég idő óta Magyarországon, de különösen Budapesten oly társadalmi egyesülést jelent, amely társadalmi jelentőség nemcsak külsőségekben, de nemzetgazdasági szempontból is latba esik és hogyha ez így van, amint ezt a mi testületünknek immár 70 éves fennállása bizonyítja, akkor a mai egyöntetű és harmónikus választás felett örömmel adhatok kifejezést. Látom

ebben a megnyilvánulásban a karunknak azt a szolidaritását, amely azt példázza: csak egyesült erővel és kitartással, céltudatos és komolyan megszervezett összefogással lehet elérni minden jogos előnyt és csak így módon tarthatjuk meg azt a tiszteletet, amelyet régebben kivívtunk, amely a társadalomban bennünket megillet. Ezt olyan előnynek tekintem, amely a mi iparunkat csak előbbre hozhatja.

Tisztelt közgyűlés! Kicsinyes felfogások lehetnek, de amikor mi megcsontított hazánkban azt látjuk, hogy minden egy magyar embernek kötelessége, hogy itt, ebben a hazában, és minden iparban, kitartó munkával, önfeláldozással karöltve a nemzetgazdaságot előbbre vinni, akkor tisztelt közgyűlés, arra van szükség, hogy mi kitartással, céltudatosan haladjunk: ezt kívánom és ebben a szellemen dolgozzon a megválasztott elnökség. Isten áldja meg a mi iparunkat! (Általános taps és helyeslés.)

Most az újonnan megválasztott elnöknek átadom a helyet. Kívánom, hogy becsületes polgári szived mindig meg tudja találni az egyenes utat, amelyen haladva iparunkat előbbre viheted.

Keszei Vince: Hálásan köszönöm ezt a nagy megtiszteltetést és elismerést, amelyben részesíteni méltóztatnak, köszönöm, hogy bizalmukkal továbbra is megajándékoztak. Én megvallom, örülök ennek. Köszönöm, hogy Glück óméltósága kedves volt és nekünk irányt mutatott és köszönöm azt az ígéretet, hogy mindig mellettünk marad. Mindig büszkék lehetünk arra, hogy ő támaszunk lesz. Hálásan köszönöm neki és jól esik, hogy ma elfáradt ide. Ugy gondoltam, hogy a mai közgyűlés egy kissé izgalmas lesz. Köszönöm, még egyszer köszönöm, hogy irányt adott, hogy milyen úton haladjunk. Igérem, hogy míg én ezt az állást betöltöm, nagynevű elődeim, *Gundel János* és *Glück Frigyes* szellemében fogok munkálkodni. Az ülést folytatjuk.

Következik a mester- és a segédvizsgálóbizottsági tagok megválasztása, amelynek megválasztása t. i. a közgyűlés feladata.

Téglássy Ernő titkár olvassa:

78.000—1923. KM. számú rendelet 55. §-a értelmében a következő tagokat ajánljuk a mestervizsgálóbizottság tagjainak megválasztani: *Biró Dénes*, *Démusz János*, *Holub Rezső*, *Kurtz Béla*, *Kutassy Lajos*, *Malosik Ferenc*, *Marencich Ottó*, *Németh Aladár*, *Patat Lajos*, *Sturza Károly*. (Éljenzés.)

Elnök: A felolvasott urakat a mestervizsgálóbizottság tagjaivá megválasztottnak jelentem ki.

gyéresi Szász

Prima sonka

elismerten a legjobb, finom zamatú különlegesség.

Budapest, VIII., József körút 65. sz.

Bejárat: Csepreghy ucca 1. — Telefonszám: J. 455—88.

Villanyszerelés

motorok, szellőzők és csillárok

BENE ÉS WEIN

okl. gépészmérnökknél

VIII., PRÁTER UCCA 6. SZ.

Telefon: J. 463—32 és J. 463—33.

Aki a társadalombiztosítás terén jól akarja kiismerni magát, szerezze meg magának Évkönyvünket!

BERECZ FERENCZ

kolbász, finom felvágott és hentesárugyár

Budapest, VIII., Kisfuváros u. 6. Tel.: J. 345-07.

GYÁRI LERAKATOK:

VII. Bacsóss-tér 13. A keleti p. u. indu'ási o'dalával szemben. Tel. J. 362-89
VII. Rottenbiller u. 1. Telefon: J. 316-59. VIII. Népszínház ucca 23.

Téglássy Ernő titkár folytatja:

A segédvizsgálóbizottság elnökévé: *Malosik Ferenc*, alelnökeivé: *Kutassy Lajos* és *Patat Lajos*, tagjaiul pedig: *Bandl Ferenc*, *Beer László*, *Bokor Ferenc*, *Démusz János*, *Dénes Márton*, *Dittmayer Andor*, *Edelmann Sándor*, *Gundel Károly*, *Hoffmann János*, *Holub Rezső*, *Keresztes Ede*, *Keszey Vince*, *Kurtz Béla*, *Kurz János*, *Lukács Gyula*, *Marencich Ottó*, *Márkus Imre*, *Németh Aladár*, *Posch Károly*, *Potzmann Mátyás*, *Patz Antal*, *Stéger Károly*, *Sturza Károly*, *Wagner Béla* urakat ajánljuk. (Általános éljenzés.)

Elnök: Tehát a javasolt kartársainkat a közgyűlés a segédvizsgálóbizottság tagjaivá egyhangúlag megválasztotta.

Elnök: Bejelentem, hogy a szesztilalom elleni tiltakozásunk tárgyaltalan, mert, mint a „8 Órai Ujság“-ban olvashatták a belügyminiszter úr nyilatkozatát, hogy semmiféle szesztilalom kiadása nem várható, ilyenek a tervével a kormány nem foglalkozik, így a lapok hírei nem felelnek meg a valóságnak. Nem lévén ily módon indokolt tiltakozásunk, ezek szerint tehát nincs is értelme annak, hogy ezzel most foglalkozzunk, levesszük tehát a napirendről.

Következik a költségvetés.

Szabó Jenő kér szót. Amint a költségvetésből látni, tagdíjmelésről van szó. Kérdi . . .

Elnök: Most a költségvetés van soron. Azonban, minthogy az alapszabálmódosítás a szükséges tagdíjmelésre vonatkozik, ezt a két pontot összekapcsoljuk. A közgyűlést egyébként a következőkben informálok a tagdíjmelést illetőleg.

Kölesön felvétele azért történt, mert mint méltóztatik tudni, hogy székházunkat tataroztattuk, rendbehozattuk, azt is méltóztatik tudni, hogy van egy szegényházunk. Házunk jövedelméből, adományokból tartjuk fenn Otthonunkat. Az államtól, fővárostól nem kapunk erre egy fillért sem. Lónyay-uccai házunk jövedelme 16—18 ezer pengőnek felel meg. A ház nagy részben azon alapokból véte-tett, amelyet elődeink a menház céljaira gyűjtöt-tek s ennek a háznak a jövedelméből fogjuk az Otthont fenntartani.

A tatarozás kereken 52 ezer pengőbe került, semmire másra nem költöttünk, mint tatarozásra, tehát: falakra, tűzhely- és fürdőszoba javítására. Még az idén megkezdjük az adósságtörlesztést. Az Otthon senkinek nem tartozik, csak a testület tartozik. Az Otthonnak 20 ezer pengője van, adósságunk végeredményben ninesen, csak egyik zsebből a má-sikba tettük a pénzt.

Szabó Jenő: Mikor a tatarozásról először volt szó, 30 ezer pengőről beszéltek, legutóbbi előljáró-sági ülésen, amelyen még jelen voltam, 42 ezer pen-gőt jelentett be az elnök, amely a számadásig 51.470 pengőre nőtt.

Ezt kell nekünk tisztázni, mert erre akkor, mi-kor mindnyájan gondokkal küzdünk, nines szükségünk, nines is pénzünk.

Minthogy már nem vagyok az előljáróság tagja, a közgyűlésen mint egyszerű tag szeretném

ezt az ügyet megvilágítani. (Halljuk! Halljuk!)

Amint a költségvetés mutatja, a 43 ezer tag-sági díj bevétel 72 ezerre akarja az elnökség fel-emelni. Nagyon szép a székház átalakítása, amely munkáért nem vonja meg az elismerést az elnök-től, azonban ha ilyen sokba kerül, nem kellett volna megcsinálni.

Elnök félbeszakítja a szónokot: Szabó úr té-ved, a költségvetés világosan mutatja, hogy a tag-sági díjbevétel tisztán csak az ipartestületi kiadá-sok fedezésére szolgál. Az emelés oka pedig a kö-vetkező: A legnagyobb eréllyel, végrehajtással is forsziroztuk a tagdíjak beszédését, azonban az eredmény sohasem volt kielégítő, sohasem lehetett a folyó kiadásokat fedezni. Amint a számadás mu-tatja, kölcsönökből kellett ipartestületi szükségle-teinket fedezni. Erre ő maga nézte át a tagok nyil-vántartását s megállapította, hogy ott 400 olyan tag szerepel, aki — sajnos — már az üzletét be-zárta. Most 1100 tagunk van, tehát 400 taggal ke-vesebb, ha ezt tagsági díjban kiszámítjuk, kijön az a hiány, amelyet az emeléssel pótolni törek-szünk. Mert olyan mecenást nem várhatunk, aki ezt a hiányt a sajátjából fedezné.

A törvény kötelez bennünket bizonyos szolgál-tásokra, így a szakiskola, a levante költségeinek fedezésére, a tagoknak értékes lapot adunk s min-den egyes tagtársunk ügyét, amennyiben hozzánk fordul, fölkaroljuk, mindez pénzbe kerül. Mi pedig a törvény által előirt teendőket és tagjaink érde-keinek védelmét a legteljesebb mértékben óhajtjuk

TÖKÉLETES

AZ

Optima
JÁTÉKKÁRTYA

GYÁRTJA: **HAMBURGER és BIRKHOLZ**
MÁRKISZONYVADPÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
BUDAPEST

TELEFON I. 902-57, 903-46

szolgálni, de ehhez a tagsági díjak is kellene, mert a ház jövedelméből törlesztjük a tatarozási költségeket és iparkodunk az Otthon fenntartani.

Szabó Jenő ismét szót kér, hogy folytassa a félbeszakított beszédét.

Ha tovább vizsgáljuk a költségvetést, akkor megállapíthatjuk, hogy az elnök úr elbocsátott embereket, hogy a kiadások csökkenjenek s azt látjuk, hogy az adminisztrációs kiadásokra a tavalyi 4000 pengőt felemelik 7000-re, a tisztviselők fizetését 20 ezerről 24 ezerre. Itt csak két tételről van szó!

Ma, amikor sír, panaszkodik, szenved mindenki, nem tartom helyénvalónak, hogy a tagdíjakat emeljék.

Tegnap olvastam a lapokban, hogy a Stefánia-út és Thököly-út sarkán emeletes ingatlan 104 ezer pengőért eladó; akkor miért kellett nekünk Pécelen Otthon-épületet vásárolni, mely ma, berendezve, 180 ezer pengőben van. Én bezárom üzletemet s havi 1000 pengőért, lakással és ellátással eltartom a menházi ápoltságunkat. A ház jövedelméből el lehet tartani Otthonunk lakóit.

Ismételten hangsúlyozom, hogy a tagsági díj-emelésnek nincsen jogosultsága.

Elnök: Felteszem a kérdést, hogy fölvilágosításaim után el méltóztatnak-e a tagsági díj-emelést fogadni és ennek következtében a szükséges alapszabálymódosítást? *(Elfogadjuk!)* Kijelentem, hogy a többség az alapszabálymódosítást, amely a tagsági díjnak a költségvetésben részletezett emelésére vonatkozik, elfogadta.

Elnök: Következik *Sturza Károly* előadása iparunk adóügyi terheiről.

Sturza Károly: Tisztelt közgyűlés! Egy kérdést vetek fel: elképzelhető-e, hihető-e, hogy az a küzdelem, amelybe mindennapi kenyerünkért belebocsátkoztunk, kilátástalan, meddő maradjon? Szabad-e feltételezni azt, hogy az illetékesek szemé meg ne nyíljék és észre ne vegyék, hogy ez a tisztas ipar, mely sokszázados multra tekinthet vissza, a teljes pusztulás előtt áll? Hát nem elég adatnak már az az egy tény, hogy egy esztendő folyamán négyszáz iparoskarsunk ment tönkre, pusztult el, lett a munkanélküliek mammutseregének része és ha a viszonyok nem változnak, úgy ez évben újabb négyszáz vendéglős szűnik meg mint iparos, mint munkáltató, mint adófizető és lesz belőle koldus, legjobb esetben, ha a megmaradtak győzik, péceli Otthonunk lakója, ellátottja?

Rá kell mutatnunk arra, hogy most, amikor az összes iparok panganak, amikor a kereskedelem is utolsóját éli fel, ideig-óráig fenntarthatja magát az, akinek valamije még maradt a régi jó, boldog békeévekből, de meddig tarthat még ezeknél is? A megtöltött pince kiürül, utánpótlásról alig gondoskodhatik és ha valami forgalma van, annak a kevés hasznát elviszi az adó. Nézzük hát mik a mi terheink? Milyen óriási terhek alatt roskadozunk?

Iparunk terheit emelik az általános rezsitétel magassága, amelyet fokoz az iparunkban intenzívebben szükségelt fűtés és főzés anyagának (fa, szén, gáz, villany és az élelmiszereik), a vi-

lágítási elektromos áramnak, a vízdíjnak stb. a békebelinél magasabb egységei, valamint a személyzet élelmezése.

Az adózás terén pedig iparunk által viselt speciális adók. Ugyanis azon adókon felül, amelyeket minden iparúzó visel, a vendéglős ipar még több külön adó súlya alatt nyög.

Ezt igazolja az alábbi összeállítás, amelyben először az általánosan viselt adókat, másodsorban csak vendéglősök által viselt adókat tünteti fel.

Általánosan viselt adók:

a) *állami* adók: kereseti-, jövedelmi-, vagyoniadó és ezeknek u. n. sallangjai; (szállodáknál) házáadó s rokkantellátási adó, forgalmi és fényüzési adó. Közvetve terhel bennünket még a söradó, szeszadó.

b) *városi* adók: pótagó, betegápolási, inségadó. Alkalmazottak kereseti adója, kövezeti- és utadó.

c) *egyéb* adók: Társadalombiztosító Intézeti díjak: 1. betegségélyző, 2. rokkantsági, 3. balesetbiztosítási díjak.

Kereskedelmi és Iparkamarai illeték; egyházi adó.

Csak a szállodás- és vendéglősipar által viselt adók:

italmérés-i illeték,
borfogyasztási adó,
járadafoglalási díj,
idegenforgalmi járuléka,
zenejogdíj,
vigalmiadó.

Ezeknek a különleges, csak az iparunk által viselt adók megszüntetése, illetőleg mérséklése segítené némileg a magyar szállodás és vendéglős ipar bajain.

Ha most végignézzük bármelyikünk üzleti forgalmán, meg kell állapítanunk, hogy valamennyi vendéglős üzemben a forgalom visszament 30, sőt 90—100 százalékkal. Emellett a csekély forgalom mellett teljes lehetetlenség ezeket az óriási terheket fedezni. Ez az oka annak, hogy négyszáz vendéglősüzlet elpusztult és tán ugyanannyi, ha nem több, fog ebben az évben tönkremenni, ha csak . . .

Ha csak illetékes helyen felismerve a vendéglősökre zúdult rettenetes állapotot hönünk alá nem nyúlnak és meg nem mentik velünk a legtöbb adó-fizető polgárok egy tetemes, számottevő részét. Hiszen az államnak is érdeke, hogy megmentse adó-fizető polgárait és biztosítsa azok képességét a további adófizetésre.

RONEO sokszorosító és házinyomda

UNDERWOOD írógépek

TELEFON: AUTOMATA 143-22.

Magyarországi vezérképviselőt:
Pirkner és Mezei, Bpest, V., Nádor u. 11.

Aki védekezni akar a borvizsgálat hátrányai ellen, vegye meg Évkönyvünket!

MENGZER fest, tisztít, mos saját üzemében.
Telefon: Automata 504-93, 520-42.
Külön vidéki osztály. Háztól és házhoz díjtalanul szállít.

Mert eddig velünk nem gondolt senki! Sőt a háború alatt és az utána következő minden időkn keresztül mind a mai napig is a mi iparunk volt az, amely mindig csak áldozott, amelytől mindig csak áldozatot követelt a társadalom, az államhatalom nemcsak legális, de illegális úton is.

Nekünk szomorú emlék az, hogy mert felszólítottunk az úgynevezett „Vass-menü“ kiszolgáltatására és erre csak 178 vendéglős mutatkozott hajlandónak, — saját jól felfogott érdeke és meggyőződése ellenére — nyomban következett a represzália és egyre-másra létesültek az *állami étkeztetők*, a székesfővárosi konyhaiüzemek, amelyek azonban eredeti céljuknak és hivatottságuknak már elejétől fogva sem feleltek meg, mert *nem a szegényeknek, inségeseknek főztek*, hanem a népjóléti minisztérium egyik leiratában foglaltak szerint többek között egy csomó „magánzó“-nak, akik csak is tőkepénzesek, háztulajdonosok lehettek, mert munka nélkül, tehát vagyoniuk hozadékából éltek. Érdekes látvány a városháza udvarán emelt étkeztetőbe tekinteni, ahol fehér abrosszal leterített, felvirágozott asztaloknál ülnek sorban, nem a földhöz ragadt szegények, özvegyek és árvák, mert ezek ide nem mernek be se nézni, hanem a belvárosi kereskedőcégek fejei, előkelő alkalmazottai, prémbundás, lakkeipós gavallérok, akik, amit az állam és a székesfőváros jóvoltából ebédjükön, evésükön megta- karítanak, annak játékbarlangokban, five o'clock, tea és danzingoknál hágnak a nyakára. Csupán az állami étkeztető maga *hétezernél* több fogyasztót von el a vendéglőkből és ezeken kívül itt van még a főmérdek *tejívó, étkező és kávézó, kifőző* és majdnem minden házban egy, sőt több család is, melyek sub titulo: rokonembereket étkeztetnek, törvény és rendelet ellenére, tiltó rendelkezések kijátszásával.

Ebből a katasztrófális helyzetből csak egy lehetőség van kikászálódni és ez az, hogy adóbeli terheinken legalább 30 százalékkal enyhíteni kell.

És enyhíteni kell a *házbérterheken* is. Alig van olyan vendéglős, amelynek bére az évi 5000 pengő alatt volna. És a legtöbb vendéglő napi forgalma a 20—30 pengőn alul van. Hát hogy volna lehetséges, hogy ezek a vendéglősök 17 pengő napi házbért félre tudjanak tenni ugyanannyi pengő napi bevételből? Amikor a következő napi anyagszükségletüket sem bírják fedezni!

Meg kell értetni a háztulajdonosokkal, hogy a bérnek 30 százalékat el kell engedniök és hogy veszteségük bár ők az egyedüliek, kik vérzivataron, tárdúlásnál is rettenetesebb állapotokon keresztül vagyoniukat teljes értékében átmentették — *jólétüket* ne veszélyeztessék, rájuk kirótt teherviselésük aránylagosan enyhíttessék. Éppen ezért összeköttetésbe lépniük a Lakók Szövetségével és a bérleszállítást okvetlenül kiharcolunk.

Amiket itt elmondtam, az igazsággal nem ellenkezik. A segítség sürgős és ha hamar megkapjuk, talán még nem késő!

Éppen azért kérve kérjük a miniszter urak meghatalmazottjait, mérlegeljék súlyos helyzetün-

ket és kövessenek el jó szívvvel, irányunkban tanúsítandó jóindulattal mindent, hogy illetékes helyen szörnyű helyzetünkön való megsegítés céljából panaszszavunk meghallgatásra találjon.

Grósz Ödön: A mai *Az Est* vezércikkét mutatom, amelynek a címe: *Ez az üzlet kiadó!* Ez tényleg így van, minden második üzlet kiadó. Napról-napra jobban belemerülünk a nyomorúságba. Az üzletek megszűnnek, az alkalmazottak százával, ezrével válnak kenyértelenné és a kormány még sem tesz semmit, amivel nyomorúságainkon segítené. Ugyancsak ma délután történt, hogy egészen csekély összegért végrehajtást vezettek a Westend-kávés ellen, aki ezt a szégyent nem bírta el s földúlt idegállapotában öngyilkos lett. Hová jutunk, meddig bírjuk ezt a nyomorúságot, amelynek egyik főoka a vízum. Bécsig eljönnek az idegenek de minthogy ott utánajárni és tekintélyes összegeket kell fizetni azért, hogy a szórakozó utazó hazánkba jöhessen, nem jön ide, hanem délnek fordul és Olaszországba megy. Ez meg is látszik idegenforgalmunkon! Míg Bécsben a múlt évben 660 ezer idegen járt, addig Budapestre elenyésző csekélytöredék (Gundel: 70.000!) kerül. Itt gyors segítség kell: töröljék el azonnal a vízumot. (Keszey elnök: Májusra eltörlik.) Nem májusra, hanem mindjárt! Ha valaki beteg, nem hónapok múltán kell az orvost hívni, hanem azonnal, hát töröljék el a vízumot és engedjék be a világutazási irodákat, amelyek minden nagy helyen ingyen fognak nekünk propagandát csinálni!

(Taps. Felkiáltások: Éljen Cook!)

Javasolja, hogy ebben az ügyben az ipartestület vezessen egy népes küldöttséget közvetlenül a miniszterelnökhöz.

Végül elmondja, hogy véletlenül tanuja volt annak, mikor Kontz min. tanácsos úr egy hozzáforduló vendéglőskartársunk érdekét mennyire fölkarolta s saját maga utánajárt, hogy ügye kedvezően elintéztessék. Ez a mai viszonyok között oly erény, amikor senki sincs megértéssel ügyeink iránt, javasolja, hogy a közgyűlés szavazzon köszönetet Kontz ömértóságának. (Éljenzés.)

Krajczár János a pénzmizériákról szól, míg vitéz **Baranyay József** repülőbizottságok kiküldését javasolja, amelyek a tejívókat és a kifőzéseket megvizsgálják. E repülőbizottságban volna két vendéglős, egy iparhatósági biztos és egy rendőr.

Vendéglősök figyelmébe!

- Az új bortörvény-kivonat plakátja** drbja 90 fillér
(Kifüggesztése kötelező)
- A korcsmai hitel eltörléséről szóló plakát** (Kifüggesztése kötelező) drbja 60 fillér
- Padlóra köpni filos plakát** " 40 "
- Éneklés és lármázás hatóságilag tiltva van plakát** " 40 "
- Fiatalkorúak szeszfilalmáról szóló plakát** " 40 "

árban beszerezhető a „Fogadó“ kiadóhivatalában Budapest, VI., Aradi ucca 11.)

Az összes plakátok kemény papíron vagy papendeklin kasirozva vannak. Vidéki rendelésnél portómentesen küldjük, ha az összeg és darabonként 10 fillér portóköltség előzetesen bélyegeken beküldik.

MOCZNIK MUSTÁR a legjobb!
Kapható mindenütt!

E bizottság a főváros területén átvizsgálják az összes tejivókat, kifőzőket, penziókat, klubhelyiségeket és amelyeknek nincs meg a vendéglői ipar- engedélye és vendéglőiipart üz., szigorúan megbüntetőket, másodsor pedig üzletüket lezáratni kellene.

Másodsor intézkedést kér a zúgkimérők ellen, harmadsor kívánatosnak tartja, hogy a fűszerestől az italmérési engedélyek megvonassanak, negyedsor pedig indítson akciót az ipartestület a magas üzletberek ellen.

Sághy Lajos a kisvendéglősök panaszait tolmácsolja és szintén azt kéri, hogy szerezzenek határozatos védelmet a kifőzésekkel és tejivókkal szemben.

Schacherls Károly ugyancsak a fűszeresek bor- és sörárusításának korlátozásáról beszél. Példát mond el, hogy a szatócsboltok vasárnap, mikor az üzletük zárva van, 3—4-szerre több sört adnak el, mind a vendéglős.

Reich Dezső: Nagyon sokan vannak vendéglősök, akik már nem főznek, hanem csak hideg ételt árusítanak. De a minap megjelent zárórarendelet alapján ilyeneknek az elárusítását bünteti a rendőrség. Saját esetét is elmondja, mikor egy hentes följelentésére, mert kolbászt eladott, megbüntették.

Leimeter Ferenc ugyancsak a saját tapasztalataiból igazolja ezeket a visszasságokat.

Kunovszky Géza ugyancsak a rendőrség azon rendelkezéseit teszi szóvá, hogy az ételeket le kell takarni. Furesa, hogy a vendéglős, akinek ez a hivatása, hogy vendégeinek kínálja áruját, takarja el előlük.

Bergerné a sörszázalék miatt tett kérdéseket az elnökhöz és elmondta, hogy azért, mert kölcsönt kapott, amelyért kamatot fizet, nem akartak százalékos fizetni.

Mindezen föl szólalásokra Keszei Vince elnök összefoglalóan azt válaszolta, hogy tény az, hogy a kontárrendeletet nem hajtják végre, azért a följelentésekkel nem lehet eredményt elérni. A kereskedelmi minisztériumban dolgoznak ebben az

ügyben, készül egy rendelet, amellyel az étkező üzemeket óhajtják rendezni. Azonban ő fél ettől a rendezéstől, hogy ismét a vendéglősség terhére fogják ezt az ügyet rendezni. Azt javasolja, hogy vitéz Baranyay Józsefnek az indítványát fogadja el a közgyűlés, amely a repülőbizottság megalakítására vonatkozik. Egyébként a törvényben biztosított jogaink alapján maradunk.

Káros a szatócsok palackbor árusítása is iparunkra, de éppen a Dunántúli Vendéglős Szövetség küldöttségével járt tegnap a pénzügyminisztériumban ebben az ügyben és az illetékes osztályvezető nagy megértéssel fogadta ezirányú kérésünket.

Reméljük, hogy mindezekben az ügyekben végre fog történni valami, amely megvédi iparunkat és iparunkkal a jó adófizetőalanyokat is.

A sörgyári panaszokat illetően föl hívja a tagokat, hogy minden esetben, mikor a sörgyár vonatkozna a százalékos kiadni, forduljanak testületünk irodájához és minden panaszt kivizsgálják.

Több felszólaló nem lévén, az elnök még egyszer megköszöni a hatóságok képviselőinek kitartó türelmét, amellyel panaszainkat végighallgatták és nagyon kéri őket, hogy legyenek jók odahatni, hogy a panaszok kedvezően legyenek orvosolva — az ülést bezárta. (Éljenzés.)

A vigalmiadó általánnyozása az 1930 évre.

A székesfőváros tanácsa 19.705—1930. VI. sz. határozatával a folyó 1930. évre szintén engedélyezte a vigalmi adó általánnyozását.

Az általánnyozást kérő beadvány végső határideje 1930. február 20-ika.

A múlt évben fizetett vigalmi adóátalányból az ipartestület kérelmére a tanács 25 százalékos csökkentést engedélyezett, tehát a folyó évre a múlt évben fizetett vigalmiadó általánnyak 75 százalékát kell fizetni.

A buffetrendelet ismertetése.

Több tagtársunk érdeklődésére, a buffetrendelet határozatait újból közöljük:

A kereskedelemügyi miniszter 1927. évi 73.590. számú rendelete, amely 1928 évi március hó 1-én lépett életbe, előírja, hogy vendéglőből *utcán át, az üzlethelyiségen kívül fogyasztásra* az illető üzletben fogyasztani szokott szeszesitalokon, szeszt nem tartalmazó italokon, szódavízen, ásványvízen, kenyéren és péksüteményen kívül csak olyan italok és élelmickek (ételek) árusíthatók, amelyeket az illető üzletben állítottak elő. Mérleget, sonkavágógépet csupán olyan helyiségben szabad tartani, amelyeket az illető üzletben állítottak elő. Mérleget, sonkavágógépet a mérleg és sonkavágógép a vendégek által látogatott helyiségnek spanyolfallal elkülönített részében is elhelyezhető, hogy azokat a vendégek ne láthassák. A felállított pultokon a kiszolgálásra kerülő ételekből legfeljebb egy-egy adagot szabad üveglappal fedve elhelyezni. Vendéglők kirakatait tilos oly módon berendezni, hogy az a közönség körében azt a látszatot keltse, hogy az illető üzem, fűszerkereskedés, csemegekereskedés, illetőleg élelmiszerkereskedés.

A Dunántúli Vendéglős Szövetség kihallgatáson a pénzügyminisztériumban.

A Dunántúli Vendéglős Szövetség képviselőjében ifj. Héjj Imre elnök és Szöllőssy Ferenc főtitkár vezetésével nagyszámú küldöttség érkezett Székesfehérvár-

Valódi keleti szőnyegek

u. m. Schiras, Beludj, Buchara stb. legolcsóbb bevásárlási forrása. Valamint használt keleti szőnyegek a legmagasabb árban veszek. Telefonhívásra házhoz jövök.



FÜRST FERENC

VI., Podmaniczky uca 29. — Telefon: 132—30.

ról és a Dunántúlról február 11-én, akik a korlátolt italmérők ügyében tisztelegtek *Thaly Zsigmond* dr. pénzügyminiszteri h. államtitkár úrnál. A küldöttséget *Keszey Vince*, az országos Szövetség elnöke, vezette, aki rámutatott azokra a sérelmekre, amelyek a korlátolt italmérő fűszerezés részéről érik a vendéglősiipart. Az államtitkár úr megértéssel hallgatta végig a felsorakoztatott, indokolt sérelmeket.

A IX. kerületi választmány ülése.

Ipartestületünk IX. ker. választmánya február hó 3-án népes ülést tartott. Az ülésen *Farkas Pál* elnök felhívta a kartársak figyelmét arra, hogy az italmérési illetékek felebbezésének ideje január 31-ével nem járt le, a felebbezés jogos minden esetben, amikor az illeték-értésítés kézhezvételétől számított 14 napon belül történik.

Több kisebb panasz elhangzása után, amelyek a sörgyár ellen irányultak, elnök felhívta a tagok figyelmét a vigalmiadó átalányozás iránti kérelmek benyújtásának határidejére, amely e hó 20-áig történhetik.

A választmány végül elhatározta, hogy legközelebbi összejövetelén megtartja újralakuló ülését.



Hírek közlemények

Schaffhauser Jenő

ÖSZINTE SAJNÁLATTAL értesültünk arról a súlyos veszteségről, ami ipartestületünket, de főleg szakiskolánkat érte — egykori neves szaktanárának — *Schaffhauser Jenő*nek elhunytával.

Mindannyiunkat megdöbbenett az ifjú életnek váratlan derékbetörése, mert ambíciójától, szaktudásától és kitartó energiájától még igen sokat várhatott volna iparunk!

Még most is előttem áll a mi kedves szaktanárunk, *Schaffhauser Jenő* végtelenül szerény alakja, amidőn egy délután arra kért meg engemet, hogy fáradjak el ő hozzá, mert szeretne nekem valamit mutatni, amivel a szakácsművészet tanítását lehetne teljesebbé és gyakorlatiasabbá tenni.

Örömmel tettem eleget kérésének és midőn nála voltam, ottlétem az egymást felváltó csodálkozásnak volt gyors láncolata. Művésziesen megkészített bélszín-modell, borjúgerinc, hal felszeletelve, máj-hab, sonka egészben és szeletekben élethű színezéssel, különböző köretek miniatűr modelljei, borsó, karfiol, répa stb. stb., amiket a tervező szaktanár kollégánk készített meg saját kezeivel olyan művészi kivitelben, ami engemet az ilyen munkálatokhoz értő embert is csodálkozásra készítetett. Hónapok fárasztó munkája után sorakoztak elém mindazok a tárgyak, amik azóta szertárunknak díszét és a szakoktatás kiváló eszközét képezik. Szob-

EREDETI WELLNER



A jelenkor legjobb evőeszköze rozsdamentes pengével, mert saválló és sem ecet, sem mustár nem támadja.

rászembernek is díszére vált volna mindaz, amit ő megmintázott és megkészített valóságos művészi készséggel. Mindezt oly szerénységgel és oly természetes közvetlenséggel mutatta be, amely nemcsak az igen értékes szaktudású embert ismertette meg velem, de egyben a szerénység emberien hálátlan, de eszmeileg nemes példáját állította mindnyájunk elé.

Ez a nagytudású és kitartó munkásságú ember tünt el a mi körünkől, mérhetetlen kárára szakoktatásunknak, iskolánk továbbfejlődésének.

Aztán szomorúan láttam, mint roppan meg ez a derék és önzetlen ember, mint veszi el munkánergiáját és egészségét és eközben olyan eseményt láttam, ami még ma is lelkembe vág, aminek égető energiáját életemben nem fogom elfeledni. *Schaffhauser Jenő* barátunk, midőn már alig látott, midőn már-már a teljes vakság köde borult szemére, kétségbeesett erőfeszítéssel készítette meg utolsó munkáját, egy óriási languszt művészi kikészítését és díszes szervirozását és előttem az ő kedves felesége, midőn sirva hozza fel hozzám a kész munkát, mint „*Jenőnek utolsó üdvözetét!*” Istenem, mennyire éreztem én ennek a kedves embernek lelki nagyságát, hatalmas energiáját, aki még vergődő életének végén is csak az alkotás munkájában íz-

NAGY IGNÁC pincefelszerelési cikkek raktára

BUDAPEST, VII., KÁROLY KÖRÚT 9.

Ajánlja dúsan felszerelt raktárát, ú. m. : borszivattyúk, szűrőgépek, palackok, parafadugók, címkék stb.
TELEFON : J. 415-15.

A hátralékos és az esedékes tagdíjakat kérjük befizetni!

zott, aki még ekkor is csak azért lelkesedett, ami iparát és szeretett szakiskolánkat tehette jobbá és tökéletesebbé.

A kitartó munka embere, a szerénység szimbóluma, a kiváló értékű szakoktató immár a múltté, az élet tragédiája, a sors kérlelhetségtelensége elszóltotta tőlünk s vele nemcsak a kiváló szakembert veszítettük el, akire iparunk méltán lehet büszke, de elvesztettük az igazi érzésű kartársat, a szerénység példaképét, az igaz embert.

Emberi méltóságunknak tesziünk eleget, midőn szeretettel gyűjtjük meg az emlékezés fáklyáját és zárjuk szívünkbe a mi kedves felejthetetlen barátunk emlékét!
Dr. Kritsfalussy István.

Az új elnökség.

Testületünk tagjai az elmúlt közgyűlésen új vezetőséget választottak.

A fővezetés ismét a régi, a kipróbált tudású és hűségű elnökség kezébe került.

Az elnök ismét *Keszei Vince* lett, aki ezzel elnökségének második évtizedét kezdi meg.

Munkásságát a közelmúlt időkben behatóan méltattuk; bizunk benne, hogy testületünk ügyeit továbbra is azzal az odaadással, buzgósággal és energiával fogja vezetni, mint eddig; iparunk szükségleteiért és védelmében kemény gerinccel fog helytállni fölfelé, mert a próbatétel ideje még nem vonult el fejeink felől. Tagjaink ügyeit pedig megértő jóindulattal fogja mindenütt fölkarolni, ahol annak szüksége mutatkozik.

Az elnökség többi tagjai: *Marencich Ottó*, *Bandl Ferenc* és *Malosik Ferenc*, mind más-más területen legkimagaslóbb egyéni iparunknak, akik nemcsak tettel, nagy gyakorlattal, széleskörű tudással és energiával szolgálják iparunkat, hanem szakirodalmunknak is kiváló művelői.

Az ő kezeikbe nyugodtan bízhatjuk testületünk vezetését, tagjaink érdekeinek védelmét.

A többi tisztségekben, főképpen az előljárárságban történtek változások: több fiatal, képzett és iparunk szükségleteit ismerő tagtársunk részesül testületünk vezetésének és irányításának munkájában és felelősségében.

Bizalommal és tisztelettel köszöntjük iparunk avante gardejét, kitartást és sikert kívánunk működésükhöz!

Sabathiel Tivadar 40 éves jubileuma.

Ugy érzem, meg kell emlékezzem iparunk egyik régi barátjáról, *Sabathiel Tivadarról*, aki immár 40 év óta tevékenykedik mindannyiunk meglegedésére, mint a Ruda és Blochmann cég ma már egyedüli tulajdonosa.

Kereskedői tevékenységét feleslegesnek tartom e helyen különösképpen méltatnom. Mindannyian ismerjük őt kedves modoráról, igaz, baráti őszinteségéről, mint a *Louis Francois* cég képviselőjét.

Már az 1889-es években közvetlen kapcsolatot létesített a vendéglősiparral, amikor is a kereskedelmi érettségi vizsgálata után a Ruda és Blochmann budapesti szeszitalok vezérképviselői céghez került. Azóta immár 40 év óta a cég szolgálatában működik és pedig

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS!

Az 1930 május 3—12-ig rendezendő **Budapesti Nemzetközi Vásár vezetősége pályázatot hirdet** meleg ételek előállítására alkalmas konyhával ellátott **vendéglőnek** a vásár belterületén való felállítására és körülbelül **17 napig való üzemen tartására.**

A pályázatban részt vehet minden oly vendéglős, aki a vendéglősipar gyakorlására jogosult és aki a vendéglő elhelyezéséhez szükséges pavillon felépítését, valamint a részletes pályázati felhívásban körülírt követelményeket — biztosíték nyújtásával — vállalni képes és a szükséges tőkével és megfelelő felszereléssel rendelkezik. Csak tőkeerős, komoly reflektánsok pályázzanak, mert a vendéglő-bérlet jelentékeny előzetes beruházásokkal van egybekötve.

A **részletes pályázati feltételek**, valamint az esetleg még szükséges további felvilágosítások a Budapesti Nemzetközi Vásár irodájában (Budapest, V., Alkotmány-utca 8., I. em. 3.) szerezhetők be.

Pályázati határidő: 1930 február 18. A pályázatok zárt borítékban a vásárirodánál nyújtandók be a következő megjelöléssel: „Pályázat az 1930. évi Budapesti Nemzetközi Vásár vendéglőjére“.

1910 óta mint a cég egyedüli tulajdonosa. Ezen 40 éves jubileumi éve összeesik a cégnél főnöki minőségben eltöltött két évtizedes jubileumával is. Ezen kettős jubileumi ünnepséget kívánták szűkebb baráti körben vendéglős-barátai és jóismerősei megünnepelni akkor, amikor e hó 17-én ünnepi vacsorát rendeztek a Gellért-szálló márványtermében. Ezen ünnepi vacsora szépen dokumentálta vendéglős-barátainak szeretetét és elismerését azért a komoly munkáért, amelyet *Sabathiel Tivadar* barátunk üzleti korrektségével, egyéni megbízhatóságával, fogyasztóinak üzleti érdekeivel szemben való megértéssel az elmúlt 40 év alatt magának kivívott.
Bokor Ferenc.

Az idegenforgalom egyenlege néhány állam fizetési mérlegében.

(i.) A Magyar Statisztikai Szemle legutolsó száma a Nemzetek Szövetségének *Memorandum sur les balances des paiements 1913—1927.* c. kiadványával kapcsolatosan ismertette az államok fizetési mérleg készítésének elveit és módjait. Ezen ismertetésben közli annak a 26 államnak fizetési mérlegét millió pengőben, amelyek egyöntetű módszerrel készítették azt. A közölt fizetési mérlegekből kiemeltem az idegenforgalom bennünket érdeklő összegeit s azokat egybevetve, láthatjuk, hogy az idegenforgalom a közölt 25 állam közül csak kettő-

nél, Cseh-Szlovákiánál és Norvégiánál aktív, míg a többi 23-nál passzív. Magyarország —35 millió pengővel a passzívlegyengő államok sorában a harmadik.

	Amerikai Egyesült Államok	Bulgária	Cseh-Szlovákia	Dánia	Lengyelország	Magyarország	Norvégia	Svédország	Szerb-Horvát-Szlovénországek
Beáramló .	870	2	121	8	38	8	34	—	33
Kiáramló .	4381	8	119	15	48	43	—	37	51
Egyenleg millió pengőben .	-3511	-6	+2	-7	-10	-35	+34	-37	-18

Az orosházi vendéglős szakosztálynak évi rendes közgyűlése.

Az orosházi ipartestület vendéglős szakosztálya február 5-én tartotta meg *Tatzl* Antal elnöklete alatt évi rendes tisztújító közgyűlését.

Tatzl Antal elnöki jelentésében részletesen beszámolt a szakosztály működéséről, mely az elmúlt évben 63 határozatot hozott s ezeknek minden esetben érvényt is szerzett. Ismertette a vendéglős karban beállott változásokat, kegyelettel elparentálta az elhunyt Somló Sándornét és özv. Németh Jánosnét, majd a kontárok elleni bizottság működéséről számolt be.

A sörraktárosokkal és szódavízgyárosokkal való tárgyalásokat és megállapodásokat az elnöki jelentés szerint „a la Hága” mindkét fél megalázkodására oldották meg.

Ismertette *Tatzl* a vendéglősöknek a zugkimérők elleni harcát és a községnek ez irányban felajánlott támogatását, a közgyűlés úgy határozott, hogy újabb deputáció keresi fel a rendelkezések végrehajtásának szorgalmazására Kunos főjegyzőt.

Ezután a Hangya és az Ipartestület italmérése elleni akcióról számolt be *Tatzl*, majd köszönetét fejezte ki a hatóságok, hivatalok, az Ipartestület, az Országos Szövetség előzékeny támogatásáért. A közgyűlés táviratilag üdvözölte *Keszey* Vincét, a szövetség elnökét.

Felemlítette *Tatzl* a vendéglősök országos alelnökévé történt megválasztását, majd így fejezte be jelentését:

„A vendéglősipar nincs elveszve, ha most súlyos,

**Balatonfonyódon
1896 óta főnnálló
Hullám Szálloda**

egy modern stílusú kávéházszerű étterem, fővárosi nagy leltárral, bérbeadó. Cím a szerkesztőségben, az autóországon, 12 szobával, 64 □-öles étteremmel, kimérőhelyiséggel, 515 □-öl területen, betegség miatt azonnal bérbeadó vagy eladó. Bővebbet levélben vagy személyesen **SCHALLER ALAJOS** vendéglős szolgál, Fonyód (Somogy megye).

A világhírű, minőségben utólrhetetlen müncheni

SALVATOR

IDÉNYSOR KÜLÖNLEGESSÉG

hordóban és palackozva kapható — amíg a készlet tart — a vezérképviselőnél:



MEZEY ÉS TÁRSA cégnél

Budapest, VII., Egressy ut 20/c. Tel.: J. 324—61.

katasztrofális időket élünk is, mert én merem hinni, hogy rövidesen szebb és jobb napok fognak reánk virradni.“

A bizakodóhangú elnöki előterjesztés után *Jankó* Ferenc alelnök beszámolt a vendéglősiparosok általános jellegű panaszairól.

A jégkérdés megoldása érdekében úgy határozott a közgyűlés, hogy a vendéglősökből és a sör- és bornagykereskedőkből összeállított 11 tagú bizottságot küld ki, hogy a jéggel való biztosítás érdekében megállapodást létesítsen.

Ezután megtörtént az új tisztikar megválasztása, *Csicsova* András korelnöksége alatt. A közgyűlés egyhangú lelkesedéssel fogadta el a jelölőbizottság listáját, mely szerint elnök: *Tatzl* Antal, alelnök: *Jankó* Ferenc, jegyző: *Vörös* Imre, pénztáros: *Buzás* János, választmányi tagok: *Schlemmer* Ferenc, *Csicsova* András, *Somló* Sándor, *Bereczki* János, *Horváth* István, *Égető* János, *Pollák* János, *Reiner* Jakab, *Berta* Ferenc, *Kovács* Samu, póttagok: *Pintér* Ferenc, *Szabó* Pál, *Herz* Imre.

Az Ipartestület vasárnapi tisztújítására a következő jelöléseket tette a közgyűlés: rendes tagnak: *Tatzl* Antalt, póttagnak: *Jankó* Ferencet, II. elnöki állásra: *Hajdu* Sándort jelölte.

Tatzl ezután megköszönte újabb megválasztását, de le akart mondani *Jankó* Ferenc javára. A közgyűlés viharos kitöréssel nem fogadta el *Tatzl* ajánlatát s így a kedves erőszaknak engedve, *Tatzl* vállalta a régi hivatalát, kijelentve, hogy ezentúl is fáradhatatlanul dolgozni fog a szakosztály érdekében.

Somló Sándor indítványára havi összejöveleteket fognak tartani a vendéglősök a kari összetartás kimélyítésére.

Elfogadta a közgyűlés *Szabó* Pál és *Jankó* Ferenc indítványát az adósok elleni akcióra vonatkozólag s ez ügyben felterjesztéssel élnek az Országos Szövetséghez.

Többek felszólalása után a közgyűlés *Tatzl* zárásával véget ért, este pedig *Jankó* Ferenc vendéglőjében kedélyes vacsorára jöttek össze a vendéglősök családjaikkal s kitűnő halpaprikás, jó bor mellett igyekeztek szomorú vendéglősökből vidám vendégekké átvedleni, ami, ha nem is békebeli viszonylatban — sikerült is.

Budapest kellős közepén

régi nagyforgalmú vendéglő, házzal együtt bérbeadó. Bővebbet: J. 413—52 telefonszám alatt.

Mosléket jó pénzért elviszek

**Szautner György
Budakeszi, Vendel ucca 3.**

Sürgős! A vigalmiadó általányozás február 20-ig kérhető! Sürgős!

Az ipari érdekképviseltek a munkaügyi bíróságok ellen.

Az érdekképviseltek szerint nem lehet a munkaügyi bíróságnak hivatása az ipari munkaviszony rendjének a megállapítása, hanem az ipari szakmák érdekképviselői által megállapított munkaviszony és műhelyrendet köteles a munkaügyi bíróság irányadónak elfogadni. Anarhiára vezet és pótolhatatlan anyagi károkat okozhat a munkaügyi bíróság, ha túlteszi magát az ipari termelés törvényerejű, kialakult rendjén és önkényesen átminősít munkásokat és munkaköröket az életvalóságával és a tényleges ipari gyakorlattal szemben. Eppen ezért az érdekképviseltek álláspontja szerint sürgős reformálásra szorul a munkaügyi bírászkodás mai rendje, amely ellen egyre több oldalról érkezik panasz. E megállapítások szűrődtek le azon az érdekképviselőközi értekezleten, amely minapában volt a női divatkalapkészítők ipartestületében, hol *Moór Jenő* kamarai titkár hosszabb előadásban ismertette a munkaügyi bírászkodást, amely az utóbbi időben a különböző ipari szakmák, különösen a női divatkalapkészítő szakma tényleges termelési rendjét figyelembe nem vevő és a szakmát veszélyeztető állásfoglalásaival oly nagy izgalmat váltott ki, hogy az értekezlet elhatározta, hogy e bajokat szélesebbkörű külön nagygyűlésen az összes érdekképviseltek bevonásával fogják letárgyalni.

Az ESC tisztújító közgyűlése.

Az „Egyetértés Sport Club“ folyó évi január hó 27-én tartotta meg ezévi tisztújító közgyűlését a Royal Orfeum művészsobájában. Tekintettel a fontos tárgyakra, a tagok teljes számban jelentek meg, úgyannyira, hogy a helyiség kiesinynek bizonyult. Új elnököt és új tisztikart választottak. Több fontos ügy letárgyalása után az elnök és az új tisztikar megválasztása következett. A közgyűlés nagy lelkesedéssel és egyhangúlag az alant feltüntetett tisztikart választotta meg:

Elnök: *Farkas Pál*, a Jóbarátok elnöke. Tiszteletbeli elnök: *Miletics Gyula*. Társelnökök: *Bertha Gyula*, *Morva Károly*, *Andody Géza*, *Gibiser János*, *Tihaméry Kálmán*. Alelnökök: *Reif Géza*, *Braun Lajos*, *Suhajda György*, *Lipták János*. Ügyv. elnök: *Tóth Lajos*. Főtitkár: *Reif János*. Titkár: *Hanák K. László*. Főpénztáros: *Dénes Imre*. Pénztáros: *Fülöp Sándor*. Jegyzők: *Zsiska Jenő*, *Rónay Gyula*. Ellenőrök: *Kádár Béla*, *Berliner Manó*, *Szabó József*, *Kintl Kálmán*. Ügyész: *Dr. Báder József*. Orvos: *Dr. Radnai Ernő*.

A választás után *Tóth Lajos* ügyv. elnök meleg szavakban üdvözölte az új elnököt, akiben megtalálni vélik azt a személyt, aki a klub ügyeit úgy befelé, mint kifelé egyaránt reprezentálni tudja. *Farkas Pál* elnök rövid szavakban köszönte meg a beléje helyezett bizalmat. Egyelőre programot adni nem tud, de mint sportszerető barát, ígéri, hogy minden erejével azon lesz, hogy az Egyetértés Sport Clubot naggyá és nemesebbé tegye.

Iparkihágási, kontárüldöző eljárásban

a panaszosok meg nem idézése és a felajánlott bizonyítékok mellőzése semmiségi ok.

A Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara elvi jelentőségű iparjogügyi állásfoglalása szerint közérdek az, hogy a jogosulatlan iparúzó elleni panaszokban az eljáró rendőri büntetőbírók soronkívül oly szellemben folytassák le az eljárást, hogy a hozandó ítélet a legális iparúzó körében a lehetőség szerint megnyugvást

MŰVÉSZI ÉS OLCSÓ A
STILUS FACSILLAR
EHRICH ISTVÁN
VI. Lázár ucca 6. Telefon: 173-05.

keltsen.

Közérdekből sem szabad tehát elzárkózni az elől, hogy a jogosulatlan iparúzókkal szemben felajánlott bizonyítékok mérlegeltessenek, sőt ugyanaz a közérdek parancsolja azt, hogy szükség esetében hatósági úton is beszereztesse azokat.

A panaszosoknak, illetve a vádemelőknak a tárgyalásra való megidézése perrendszerű követelmény, aminek elmulasztása önmagában is semmiségi ok.

Nyugdíjgyesületünk

igazgatósága ipartestületi központi irodánkban m. hó 28-án *Malosik Ferenc* elnökle alatt ülést tartott. *Bolgár* titkár részletes beszámolójában előadta, hogy az elmúlt esztendőben — a rettenetes gazdasági helyzet dacára is — nyugdíjgyesületünk örvendetesen fejlődött. A legintenzivebb és fáradságot nem ösmerő propaganda nem remélt és minden várakozást felülmuló eredményt mutat fel, hisz a legváltóságosabb és szinte már kétségbeejtő üzleti viszonyok között is sikerült egyesületünk taglétszámát és vagyonát megkétszerezni és az utóbbit a legnagyobb biztonság mellett a legkitünőbbben gyümölesztetni.

Az elért siker a lelkes propagandán kívül főleg annak köszönhető, hogy a tagok dícséretreméltó pontossággal tettek és tesznek eleget fizetési kötelezettségüknek, mivel tudják, hogy intézetünk hazánk legolesőbb nyugdíjbiztosító intézete.

A jelenlegi sivár gazdasági viszonyok dacára is indokolt optimizmussal nézhetünk egyesületünk f. évi működése elé és bizton hisszük, hogy vagyonunk ez évben ismét megduplázódik.

Amit a régi intézet 3 évtizedes működése után sem tudott elérni, reméljük, hogy az új egyesület már 3 év után is el fogja érni, nevezetesen azt, hogy egy esztendő múlva saját házába költözködhessenek. A régi intézet is csak azért ment tönkre, mert vagyonát ingatlan helyett papírokba fektette.

Propagandánk eddig csak a főváros területére terjedt ki és alig 3 év után máris oly taglétszámmal rendelkezünk Budapesten, mint a régi nyugdíjgyesület 30 év után.

Minthogy a külföldön napról-napra olesóbbodó kamatláb üdvös hatása immár belátható időn belül tekintélyes összeget jelentő olesó külföldi hitel formájában hazánkban is érezhetővé válik, remélhető, hogy az oly

Békéscsaba közelében 32 éves szálloda-kávéház és vendéglő, háztulajdonostól bérbevehető.

Grósz, Váci út 32.

HIRMANN FERENC

fémárugyár, Budapest, VII., Csányi u. 7-9. sz.

Raktárról szállít:

Sörkimérőkészüléket és ezek alkatrészeit, sör- és borszivattyúkat, pincegazdászati cikkeket.

régóta és nehezen várt gazdasági fellendülés a folyó évben végre nálunk is megkezdődik és így a nyugdíj-egyesület érdekében megindítandó propagandát a siker reményében rövidesen a vidékre is kiterjeszhetjük.

Az igazgatóság Bolgár titkár jelentését tudomásul vette és javaslatait elfogadta. Végül hálás köszönetet szavazott Keszey és Malosik elnök uraknak, továbbá az Ipartestület Elöljáróságának azért, hogy az ideai bál tiszta jövedelméből 1000 pengőt kapott az egyesület.

A bor és must cukortartalmának meghatározása.

ügyében a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara az alábbi elvi jelentőségű jogügyi állásfoglalását közli:

Bizonyos esetekben a must cukortartalmából erjedés folytán előállott alkohommennyiség bor, illetve must cukortartalmának meghatározásánál betudható. Édes must, csemegebor, sűrített must vételénél és eladásánál azonban, ha egy bizonyos édességi fok kikötetett, nem közömbös, vajjon a cukortartalom egészében mint olyan, avagy egy része alkohollá átváltozva kerül-e szállításra, hiszen a vevő, aki édes mustot, édes csemegebor, sűrített mustot vesz, rendszerint édes, magas cukorfokkal bíró termékekre tart igényt.

Esztergomi járás főszolgabírájától.

1929. kih. 413. szám.

Ítéletkivonat.

Az esztergomi járás főszolgabírája, mint rendőri bünt. bíró, borhamisítással vádolt Strasz Rezső és Strasz Antal esolnoki lakosok kih. ügyében bünnösnek mondja ki az 1924. évi IX. tc. 42. §-nak, illetve 44. §-ának 1. pontjába ütköző kihágási cselekményben, melyet terhelt azáltal követett el, hogy 1. r. terhelt a forgalomba hozott bort 9% vízzel hamisította, 2. r. terhelt raktáron lévő borok köteles megjelölését elmulasztotta, ezért a fenti törv. §§-ai alapján 1. r. t. 60 P, 2. r. t. 20 P pénzbüntetésnek az 1924. évi IX. tc. 49. §-ában jelzett célok, vagyis a F. M. tárcsa javára leendő megfizetésére, valamint a lefoglalás alól elvont 7 liter bor értékének, 7 pengőnek fenti cél javára való megfizetésére kötelezem. A kiszabott pénzbüntetés helyébe az 1928. évi X. tc. 10. §-a alapján behajthatatlanság esetén 1. r. t. 19 napi, 2. r. t. 3 napi elzárás lép.

Kötelezem továbbá 10.42 pengő eljárási költség, 55.40 pengő szakértői és 40 pengő vegyvizsgálati díj megfizetésére.

A törvény 50. §-a alapján a jogerős ítéletnek az illetékes pénzügyigazgatósággal leendő közlését, valamint az „Esztergom”, „Fogadó” és „Magyar Vendéglős” c. sajtótermékekben leendő közlését és Csolnok község hirdetőtábláján való közzétételét elrendelem.

Esztergom, 1929 július 4.

dr. Pékh Gyula s. k.,

tb. főszolgabíró, mint bünt. bíró.

Az ítélet jogerős, végrehajtható.

Esztergom, 1930. január 10.

dr. Pékh,

tb. főszolgabíró.

A kiadmány hiteiélül:

Olvashatatlan aláírás

iroda s. tiszt.

Esztergom, 1930 január 16.

Egyébként a sűrített musttal való kereskedelem szokásai tekintettel arra, hogy ezen üzletág csupán rövid idő óta honosult meg nálunk, még nem tekinthetők kellően megállapodottnak, úgy hogy az üzlet megkötésekor helyénvaló az olyanirányú külön kikötés, mely szerint a sűrített must cukortartalmának megállapításakor az esetleg már kiejert alkohol a cukormennyiségbe beszámítható.

Akik az Otthonról megemlékeztek.

Ujabbban a következő adományok érkeztek Otthonunk részére:

Glück E. János 500 P, Pelzmann Ferenc 500 P, Gulátey Béla 120 P, Szlavek Károly 10 P.

Itt említjük meg, hogy a múlt elszámolásunkban nem Kossa Béla, hanem *Andreics* Károly kartársunk küldött 62.80 pengőt.

Hálásan köszönjük az adományokat!

A Tátra szikvízgyár ajándéka az Otthonnak.

Schmiedl Dániel hentesárugyáros és szikvízgyáros a következő ajánlatot tette a „Jóbarátok” társaságának: Minden „Jóbarát”-vacsorán, tehát minden szerdán, 10 pengővel megváltja az aznap elfogyasztott szódavíz-mennyiséget. Akár Tátra-vevő, akár nem az illető. A 10 pengőt pedig az „Otthon” fenntartására fordítja.

Ha figyelembe vesszük, hogy legalább 50 vacsorát tartunk egy évben, akkor 500 pengővel gyarapodik az „Otthon” fenntartási alapja.

Adja a Mindenható, hogy *Schmiedl* Dániel úr vagy ötven éven át gyakorolhassa ebbeli ténykedését.

Farkas Pál, a Jóbarátok elnöke.

Halálozások.

Id. *Farkasfalvi* Imre, a m. kir. központi statisztikai hivatal ny. főtisztje és könyvtárosa, érdemes munkásságban eltöltött életének 86. évében f. é. január 30-án meghalt. Halálát kiterjedt rokonai és baráti kör gyászolja. *Farkasfalvi* Lajos dr., lapunk munkatársa édesatyját vesztette el az elhunytban.

Petrakovics József vendéglős kartársunk f. é. febr. hó 10-én 63. éves korában meghalt. Temetése Budaörsön volt.

Schaffhauser Jenő kartársunk, szakiskolánk érdemes szakelőadója hosszú, türelemmel viselt betegség után f. hó 13-án, életének 39. évében meghalt. Vasárnap délután barátai kísérték ki a farkasréti temetőben örök nyugvóhelyére. Áldás emlékére!

A Gróf Somssich Borgazdaság Rt. önkéntes adománya az „Otthon” részére.

A Gr. Somssich Borgazdaság Rt., (Bpest, Andrássy út 31.) felajánlotta Otthonunk javára a szállodás és vendéglős vevői által vásárolt borok bruttó árának két százalékát, mint önkéntes adományt.

Jó állapotban levő, kb. 40 hl. kisebb-nagyobb
TRANSPORT-HORDÓK azonnal eladó. Cím a
szerkesztőségben.

BALATONNAK LEGHIRESEBB
és legforgalmasabb gyógyfürdőjén egy modern
stílú kávéházszerű étterem, fővárosi nagy leltár-
ral bérbeadó. Cím a szerkesztőségben.

MÁSOLAT. A m. kir. földművelésügyi miniszter a f. év november 8-án 88.770/1929. II. 2. szám alatt kelt és a m. kir. államrendőrség bpestvidéki főkapitányához, mint II. fokú rendőri büntetőbíróhoz Budapestre intézett ítéletének másolata. — Főkapitány úrnak 1929. évi július 15-én 890/1929. sz. a. hozott II. fokú ítéletét, mellyel a m. kir. államrendőrség szolnoki kapitánya által az 1929 május 25-én 2112/928. kih. szám alatt hozott I. fokú ítéletét terhelt fellebbezése folytán felülbírálat alá véve, annak helybenhagyásával Deutsch Jenő fűszerkereskedő, szolnoki lakost az 1929:X. tc. 5. §-ába ütköző, erősen ecetes bor raktáron tartása és forgalombahozatala által elkövetett kihágásokért az 1924:IX. tc. 43. §-ának 2. pontja alapján a II. Bn. 4. §-ának alkalmazásával behajthatatlanság esetén 5 napi elzárásra átváltoztatandó 50 P pénzbüntetésre ítélte, kötelezte továbbá rendőri eljárási díj címén 14 P, vegyvizsgálati díj címén 24 P és dr. Tahy Endre részére szakértői díj címén 20 P 75 f-nek a megfizetésére, elrendelte végül az ítélet kivonatának jogerőre emelkedése után a „Szolnoki Ujság“ című napilapban és a „Vendéglősök Lapja“ című szaklapban, terhelt költségére leendő egyszeri közzétételét és a jogerős ítéletnek az illetékes m. kir. pénzügyigazgatósággal való közlését, terhelt törvényes határidőn belül előterjesztett fellebbezése folytán, a büntető tanács útján, felülbírálat alá vettem és ennek eredményéhez képest a m. kir. belügyminiszter úrral egyetértőleg a következő *ítéletet* hoztam: Az 1929. évi július hó 15-én 890/1929. szám alatt hozott II. fokú ítéletet indokainál fogva helybenhagyom. Erről főkapitány urat a f. évi augusztus 27-én 1159/1929. kih. szám alatt a m. kir. belügyminiszter úrhoz intézett, de általa illetékes elbírálás végett hoztam áttett jelentése kapcsán felterjesztett összes iratok egyidejű visszaküldése mellett, további eljárás végett értesítem. A miniszter helyett: Dr. báró Prónay s. k., államtitkár. A másolat hitelül: Rühl János s. k., min. s. hiv. igazgató. P. H.

Érkezett: Szolnok, 1929 december 6-án. 2112/928. kih. sz. a.

A másolta hitelül:
Szolnok, 1930 január 28.

P. H.

Olvashatatlan aláírás,
r. hiv. tiszt.

Mindenkinek

érdeke, hogy a pezsgőknél és habzóboroknál a legmagasabb hasznót érje el a mai nehéz gazdasági viszonyok mellett, miért is szükségletét legelőnyösebben a készítményei minőségéről híres **Nösner** pezsgőgyártól szerezheti be. (Budapest, V., Lipót körút 4.)

Az UNICUM név gyomorerősítő és étvágygerjesztő iikörre, a *Zwack likörgyár kizárólagos és védjegyezett tulajdonát képezi.* — E néven se gyáros, se viszontelárúsító keserűlikört forgalomba nem hozhat és ezért, aki valódi, jó keserűlikört akar árusítani, csakis Zwack-féle valódi UNICUM-ot tartson!

A Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestülete IX., Lónyay ucca 22. Telefon: Aut. 811—52.

Hivatalcs órák köznapokon: 9—2-ig.

Ipartestületünk irodájában kaphatók:

- Ballai Károly:** A magyar koresmák és fogadók a XIII—XVIII. században. Ára 5.— P.
- Dittmayer Andor:** Gastérea. Ára 3.20 P.
- Fuchs Elemér—dr. Szathmáry Arisztid:** A bor, sör, szesitalok előállítása és szakszerű kezelése. Ára 10.— P. helyett 8.— P.
- Gonda Béla:** A terítés művészete. Ára 4.— P.
- Gundel Károly—Reichard György:** A vendéglői felszolgálat kézikönyve. 6.40 P.
- Marencsich Ottó:** Szakszótár. Ára 3.20 P.
- Vezérfonal a szálloda- és vendéglőüzem megszervezéséhez és vezetéséhez. Ára 5.— P.
- Palkovics Ede—Dittmayer Andor:** A szakácsművészet kézikönyve. Ára 5.— P.

Esztergomi járás főszolgabírájától.

1929. kih. 411. szám.

Ítéletkivonat.

Az esztergomi járás főszolgabírája, mint rendőri bünt. bíró, borhamisítással vádolt Trexler József csolnoki lakos kih. ügyében bűnösnek mondja ki az 1924. évi IX. tc. 42. §-ába ütköző kihágási cselekményben, melyet terhelt azáltal követett el, hogy a forgalomba hozott bort 19% vízzel hamisította, valamint a raktáron lévő borok köteles megjelölését elmulasztotta, ezért a fenti törvény §§-ai alapján 100 (egyszáz) pengő pénzbüntetésnek az 1924. évi IX. tc. 49. §-ában jelzett célok, vagyis a F. M. tárca javára leendő megfizetésére, valamint a lefoglalás alól elvont 17 liter bor értékének, 17 pengőnek fenti cél javára való megfizetésére kötelezem. A kiszabott pénzbüntetés helyébe az 1928. évi X. tc. 10. §-a alapján behajthatatlanság esetén 20 napi elzárás lép.

Kötelezem továbbá 5.21 pengő eljárási költség, 35.40 pengő szakértői és 40 pengő vegyvizsgálati díj megfizetésére.

A törvény 50. §-a alapján a jogerős ítéletnek az illetékes pénzügyigazgatósággal leendő közlését, valamint az „Esztergom“, „Fogadó“ és „Magyar Vendéglős“ c. sajtótermékekben leendő közlését és Csolnok község hirdetőtábláján való közzétételét elrendelem.

Esztergom, 1929 július 4.

dr. Pékh Gyula s. k.,

tb. főszolgabíró, mint bünt. bíró.

Az ítélet jogerős, végrehajtható.

Esztergom, 1930. január 10.

dr. Pékh,

tb. főszolgabíró.

A kiadmány hitelül:

Olvashatatlan aláírás

iroda s. tiszt.

Esztergom, 1930 január 16.

Előfizetési díj: egy évre 20 pengő, segédeknek, tanulóknak 10 pengő.

Megjelenik minden hó 1-én és 15-én.

Fővárosi Sörfőző R. T.

Fősör Maláta Pezsgő

és

Mátyás Király (világos)

sörkülönlegességei **mindenütt** kaphatók.

Steiner és Szimper

szobafestők, mázoló, dísz- és templomfestők

Budapest, IX., Üllői út 57.

Telefon: József 306-29.

TAKÁTS MÁRIA

Fennáll
1860 óta.

zöldség-üzem

Telefon:
Aut. 853-62

Budapest, Központi Vásárcsarnok

Hüttl, Bán és Mihalik

ezelőit

Első Magyar Üvegyár R.-T. főraktára
Budapest, V., Vörösmarty tér 1.

Telefon: Automata 811-35.

Vendéglői, kávéházi és szállodai porcellán és üvegaruk
a legnagyobb választéka külön erre a célra
berendezett osztályunkban:

V. József tér 11. Telefon: A. 802-06.

VAS- ÉS RÉZBUTOR

sodronyágybetétek, összecsukóságyak kárpi-
tozott matracok

jól és olcsón szállít a 30 év óta fennálló

PROHÁSZKA-gyár

VI. Gr. Zichy Jenő ucca 46. Fiók: Üllői út 9.

Számtalan bel- és külföldi kitüntetés!
Magyarország aranykoszorus mestere!

JANCSURÁK GUSZTAV rézműves
mester

Budapest, IX., Ferenc u. 39. Telefon: J. 308-47

Főzőedények Gőzüzemű főzőkészülékek Üstök

Billiárd- és kártyaasztalposztó

legolcsóbban

SEIDNER LIPÓT VII., Kertész u. 43.
(Király ucca sarok)

Telefon: József 450-87.

„THONET-MUNDUS”

EGYESÜLT MAGYAR HAJLÍTOTT FABUTOR-
GYÁRAK RÉSZVÉNYTÁRSASÁG, BUDAPEST
IV., VÁCI UCCA 11/a.

Hajlított fabútorok

és **kertiszékek** kávéházak, vendéglők,
szállodák számára, közismerten leg-
elsőrendű kivitelben.

HEIM LAJOS sütőde

Budapest, VI., Szondy ucca 96/A.

Telefon: Aut. 152-41.

Speciális sörcsemegék készítője!

Este 7-ig friss sütés!

Cifka József pincegazdasági cikkek szaküzlete

BUDAPEST, V. KER., VILMOS CSÁSZAR ÚT 48. SZ.

Borszívattyúk, szűrőgépek

és az összes borkezelési anyagok. Tel.: A. 228-92.

Van szerencsém mélyen tisztelt főnök úr b. tudomására
adni, hogy irodám Budapest, VIII. József körút 9. sz. alatt
van, hol minden időben szállodai, kávéházi, éttermi személy-
zet a legnagyobb szakértelemmel nyer elhelyezést. Továbbá
penzió részére keresett személyzet, úgyszintén háztartási al-
kalmazottakkal is rendelkezésükre állok. Gazdák részére díj-
mentesen közvetítek. **Pincér-ügynökség.**
Telefon: József 386-81. Budapest, VIII. József körút 9.

LÁTSZERÉSZET

Budapest, VI., Király ucca 8. sz.

Összes látszerek legújabb és legszilárdabb kivitelben.
Gondos kiszolgálás.

Porosz köszén, koksiz és tüzifa

legjobban **GÁSPÁR FÜLÖP** cégnél
szerezhető be.

VI., Hungária út 87. Telefon: A. 136-10

Alapított 1854.

SZODOMKA IGNÁC és FIA

Kolbászárugyár, szalonna, zsír, füstölthús és szalámi kivitel.
Gyártéptp és iroda: VII., Szövetség u. 33. Tel.: J. 424-49.
Fiókiüle: VII., Rákóczi út 50. szám. Telefon: J. 366-72.

Magyar Mezőgazdák Szövetkezete Borpincészete

Fajborok, tömegborok, csemegeborok hordótételekben.

BUDAPEST, V., ALKOTMÁNY UCCA 29.

Telefon: Aut. 115-57.

BUDAFOK, PETŐFI ÚT 40. SZÁM.

Telefon: József 306-67.

Özv. BERKOVITS KÁROLYNÉ

Budapest, VI., Sip ucca 4. szám.

Telefon: József 425-31.

Vendéglői és kávéházi papirkellékek gyára

Papirszalvéta, tálpapír, papírtányér, bonkönyv, block, étlap, menükártya, Caritás toilletpapír.

Hektograph sokszorosító, fogvájó, billiárd-kellékek, dominó, sakk és az összes vendéglői kellékek legolcsóbban.

Játékkártya gyári raktár.

Özv. KREIBICH MIHÁLYNÉ

helyben és vidéken 36 év óta legjobban bevezetett szállodai, éttermi és kávéházi személyzet elhelyező irodája Budapest, IV., Kaas Ivor-u. 3.
Telefon: Aut. 854-66.

Sörkompresszor SOMMER és FEIN

automatikus üzemre.

Automatikus

házi vizellátás.

mérnökök

szivattyú és kompresszor telepek berendezési vállalata

Budapest, V. Váci út 18.

Telefon: Aut. 124-08.

Távtraktéim: **Síhi Budapest.**

ZIMMER FERENC

HALKERESKEDELMI R.-T.

*

Budapest, Központi Vásárcsarnok. Tel: A. 854-48

FIÓKÜZLETEK: V., Gróf Tisza István u. 10. Tel.: A. 816-79.

VII., Rákóczi út 90. Telefon: J. 304-84.

IRODA: VIII., Horánszky utca 19. I. em. Tel.: J. 335-39.

HATTYU GÓZMOSÓ ÉS FEHÉRNEMŰ KÖLCSÖNZŐ VÁLLALAT

BUDAPEST, V., KORÁLL UCCA 10.

Telefon: Aut. 924-37 és 925-51.

ifj. GRÜNWARD MÓR

BUDAPEST, V., FERENC JÓZSEF RAKPART 6.

Ferenc József-hid közelében. Telefonszám: József 361-49.

Legnagyobb választék üveg- és porcellánedényekben kávéházak, vendéglők és szállodák részére.

Szállodák, Vendéglők, Éttermek, Kávéházak, hideg- és melegvíz szolgáltatását központi fűtésberendezését,

tervezi és készíti:

Keszler Jenő és Fivére

egészségügyi és műszaki vállalat

VI., Andrassy-ut 67. Tel.: Aut. 151-13.

Vendéglősök és éttermek részére tüzhelyek készítését, javítását és melegvízszolgáltatási berendezését vállalom

Zöld József V., Árpád-u. 8.
Tel.: Aut. 271-64

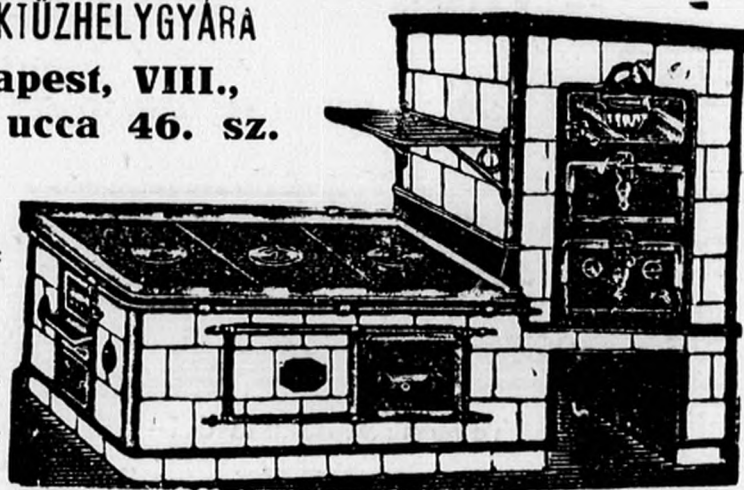
BÖRCsök MIHÁLY

TAKARÉKTÜZHELYGYÁRA

Budapest, VIII.,

Mária ucca 46. sz.

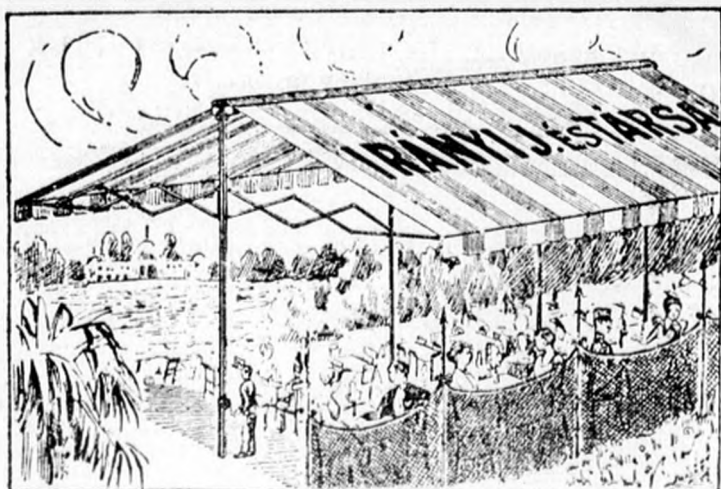
TELEFON:
J. 388-44.



FRANÇOIS PEZSGŐ



Crémant Rosé Transylvania sec



VENDEGLŐK KÁVÉHÁZAK

modern kivitelű ponyvák a legerősebb szélviharoknak ellentálló szerkezettel készítve.

Szerkezetek és ponyvák javítását vállaljuk.

IRÁNYI J. ÉS TÁRSA

BUDAPEST, VI., RÖTVÖS UCCA 1. SZÁM.

Telefon: Aut. 217-99.